

Este 8 óra után: ingyenes a belépés, de fürödni tilos

## Új szabályzat a Víkenden



Fotó: Nagy Tibor

A marosvásárhelyi tanács legutóbbi ülésén módosították a Víkendtelep működési szabályzatát. A tanácsi határozat nem lépett érvénybe, ugyanis még láttamoznia kell a prefektúrának, ennek ellenére a közösségi oldalon sokan adtak hangot felháborodásuknak, főként amiatt, hogy az új szabályzat értelmében az otthonról vitt ételmezt kizárólag az erre a célra kialakított helyeken lehet elfogyasztani.

Menyhárt Borbála

Eredetileg az állt a tanácsosok asztalára kerülő tervezetben, hogy megtiltják a szeszes ital, élelmiszer, üdítő telepre való bevitelét, viszont ez igen nagy felháborodást váltott ki, így módosították a tervezetet, a tilalom csak a szeszes italokra vonatkozik. Viszont amennyiben a tanácsülésen megszavazott módosítások életbe lépnek, az otthonról vitt ételmezt csupán az erre a célra kialakított helyeken lehet majd elfogyasztani, nem pedig a pokrócon, napozóágyon, ahogyan eddig tették a strandolók. Ezt azonban szinte lehetetlen lesz betartatni, ugyanis ha ki is alakítanak néhány étkezőhelyet, csúcsidényben van olyan hétféle nap, amikor több

(Folytatás a 4. oldalon)

## Kapunyitás a labdarúgó 2. ligában

A hét végén elkezdődik a marosvásárhelyi érdekeltségű 2. ligás labdarúgó-bajnokság, a mezőnynek az elmúlt idény végén az 1. ligától búcsúzott ASA is tagja.

2.

## A hét végén fokozódik a hőség

Javában tombol a nyár, és a meteorológusok szerint a hét végén tovább emelkedik a hőmérséklet. A Maros Megyei Közegészségügyi Igazgatóság lapunkhoz eljuttatott közleményben tájékoztat, hogy miként próbáljuk elkerülni a kánikula okozta rosszulletet.

4.

## Kerékpárral Svájcban a református oktatásért

Nem mindennapi küldetést vállalt egy erdélyi lelkescsoporthoz: arra vállalkozott, hogy kerékpártúra során felhívja a figyelmet az erdélyi felekezeti oktatás körülményeire, és egyúttal adományt gyűjt Svájcban.

15.

## Csodálatos világ körüli utazás...

A fiókok megannyi csillagkapu: kinyitva őket naponta tehet világ körüli utazásokat, miközben sem vízumra, sem valutára, de még helyváltoztatásra sincs szüksége. Kinyílik az első fiók, s együtt lépünk András szenvedélyének világába.

15.

**Előfizetők lehetősége! Ajándékba 4 x 150 lej!**

Szerkesztőségünk havonta négy díjat sorsol ki hűséges előfizetőinek! Töltse és vágja ki, küldje be e szelvényt **augusztus 29-ig!** A borítékra kérjük ráírni:

**HŪSÉGES ELŐFIZETŐ – augusztus**

Címünk: Red. Népszáság, 540015 Tg. Mureş, str. Dózsa Gy. nr. 9.

Sorsolás az utolsó, júliusi Népszáság-kosárral együtt augusztus 30-án, szerdán 16 órakor a Bernády Házban.

Név.....  
Cím.....  
Tel. ....  
Előfizetési nyugta száma .....

**A nyertes az eredeti előfizetési nyugta felmutatásával veheti át a nyereményt.**

## 5R – római és reneszánsz fesztivál

### Az ideai téma az oktatás

Augusztus 12-én újra felvonulnak a római légiósok Miházán, ugyanis az ötödik alkalommal szervezi meg a Maros Megyei Múzeum a Csúrszínházi Egyesülettel és más partnerintézményekkel közösen a római és a reneszánsz fesztivált. Erről tartottak tegnap délelőtt sajtótájékoztatót: Soós Zoltán, a megyei múzeum igazgatója, Nicoleta Man, a régészeti osztály vezetője, Pánczél Szilamér, a múzeum görögénszentimrei részlegének vezetője, a fesztivál főszervezője, Györfi Zsolt, a fesztivál közepkori részlegének szervezője és Vajda György, a Csúrszínházi Egyesület képviselője.

Erdélyi György

Soós Zoltán kiemelte, hogy a fesztivál a megyei múzeum egyik legszínvonalasabb rendezvénye, ahol arra törekednek, hogy minél korhűbben mutassák be az ókori római világot, és izelítőt adjanak a miházi ferences kolostor múltjából. Évről évre jök a visszajelzések, és ezért is vállalják fel, hogy újabb ötletekkel gazdagítva rendszeresen megszervezzék a rendezvényt. Nicoleta Man azzal kezdte, hogy ha összegeznie kellene, elmondhatja, mintegy 2000–3000 ember fordul meg a fesztiválon. De a rendezvényhez hasonlóan fontos, hogy olyan lelőhely van

(Folytatás a 4. oldalon)

## Aktuális

### Visszafejlődés

Benedek István

Élénken bírálták az infrastruktúra fejlesztését szemmel tartó civilek a közlekedési minisztert, aki a minap egy olyan vasútvonalat „avatott fel” ismét, amelyen a járatok most lassabban haladnak, mint nyolcvan éve.

A civil felháborodás teljesen jogos, hiszen akár a vasút-, akár az úthálózatot nézzük, a helyzet kétségbeejtő. A lemaradásunk évtizedekben mérhető a közlekedési útvonalak sűrűségét és minőségét illetően a kontinens nyugati felétől, az építési tempó tekintetében pedig sehol sem vagyunk az elődökhöz képest. Vasút tekintetében Erdélyben ma is gyakorlatilag azon a hálózaton utazunk, amelyet az Osztrák–Magyar Monarchia idejében, a 19. század egy súlyos gazdasági válsággal is súrt időszakában néhány év alatt megépítettek. A hálózat egy részének a szocializmus idején megvalósított villamosítását nem számítva, azóta is ezt a hálózatot tákolgatják, de komolyabb bővítésről csak a mesékben esik szó, például a Vásárhelyt Segesvárral összekötő szakaszról nagyjából Bernády ideje óta folyik az álmodozás. Utat valamennyit sikerült építeni az újabb időkben is, az észak-erdélyi sztrádának például az eredetileg tervezett 415 kilométeres hosszából a beígért kivitelezési idő majdnem duplájának az elteltével már durván 50 kilométernyi használható is. A reumás csiga sprintjéhez képest azért ez már egész szép

(Folytatás a 3. oldalon)




**AUGUSZTUS**

**4., péntek**  
A Nap kel  
6 óra 6 perckor,  
lenyugszik  
20 óra 50 perckor.  
Az év 216. napja,  
hátravan 149 nap.

**IDŐJÁRÁS**  
Kánikula

**Hőmérséklet:**  
max. 37°C  
min. 19°C



**Joker**  
LOTO  
40  
LOTO  
6

**Isten éltesse!**

Ma **DOMONKOS, DOMINIKA**, holnap **KRISZTINA** napja.  
**KRISZTINA**: a latin Christinus férfinév női párja, jelentése: Krisztushoz tartozó, keresztény.

\*\*\*

**VALUTAÁRFOLYAM**  
BNR – 2017. augusztus 3.

1 EUR	4,5632
1 USD	3,8524
100 HUF	1,5035
1 g ARANY	156,4819

**A csütörtöki lottóhúzás nyerőszámai**

41, 32, 22, 26, 39+8	<b>NOROC PLUS: 7 6 4 4 8 6</b>
18, 4, 30, 9, 5, 10	<b>SUPER NOROC: 8 5 7 0 4 3</b>
14, 16, 44, 2, 27, 9	<b>NOROC: 1 1 4 7 5 1 0</b>

**ELŐFIZETÉS A SZERKESZTŐSÉGBEN IS!**  
Elfogadjuk előfizetést lapunkra a következő hónapra a Népújság szerkesztőségében: Marosvásárhely, Dózsa György utca 9. szám, 2. emelet, 57-es iroda. Borbély Ernő, naponta 8-14 óra között, szombat – vasárnap zárva. Tel. 0742-828-647

## Megyei hírek

### Módosult a pályázati határidő

A Nyilas Misi Tehetségtámogató Egyesület a kiemelkedően tehetséges, de hátrányos helyzetű, az elmúlt tanévben a VI–X. évfolyamokon magyar oktatásban részesülő tanulók számára ösztöndíj-támogatást nyújt. Az egyesület a pályázatok eredetileg meghirdetett benyújtási határidejét egy hónappal meghosszabbította, július 31-ről augusztus 31-re. A pályázattal kapcsolatban további információkat a 10-16 óra között hívható 0264/531-153-as, 0787-671-137-es telefonszámokon vagy a nyilas\_misi@yahoo.com e-mail címen kaphatnak. A Nyilas Misi Tehetségtámogató Egyesület munkájáról a www.nyilasmisi.ro oldalon olvashatnak.

### Játéktár – játszódélelőttök

A Női Akadémia 6-12 éves gyerekeket vár a Játéktár hétfői játszódélelőttjeire. Augusztusban minden hétfőn 11 és 14 óra között a Forradalom (Revolúției) utca 45. szám alatt zajlanak a foglalkozások. Előzetes bejelentkezés szükséges, a helyek száma korlátozott. A foglalkozás ingyenes, adományokat elfogadják. A Játéktárat az RMDSZ Nőszervezetének marosvásárhelyi szervezete és a Divers által működtetett Női Akadémia program hozta létre azzal a céllal, hogy készségeket és személyiséget fejlesztő játékokat biztosítsanak a gyermekeknek. Októbertől kiköszönözhetők lesznek a játékok.

### Tanuljunk románul – könnyen, játékosan, hatékonyan!

Bogyó és Babóca románul tanul címen az RMDSZ Szászrégeni Nőszervezete augusztus 7-11. között tábort szervez 5-11 év közötti gyerekeknek, illetve augusztus 4-10. között 12-15 éveseknek Szászrégenben, az Alexandru Ceușianu Általános Iskolában. A tábor célja a román nyelv oktatása kis csoportos foglalkozások keretében, interaktív, élménypedagógiai elemekkel fűszerezve. A részt venni kívánó gyermekek jelentkezését Mester Ibolya fogadja a 0754-580-195-ös telefonszámon. Várják az 5-14 év közötti gyermekeket, hogy a vakációban közösen sajátíthassák el a román nyelv alapjait.

Hírszerkesztő: Mezey Sarolta

## Kapunyitás a labdarúgó 2. ligában

A hét végén elkezdődik a marosvásárhelyi érdekltségű 2. ligás labdarúgó-bajnokság, a mezőnynek az elmúlt idény végén az 1. ligától búcsúzott ASA is tagja. A Sziget utcai klub hazai környezetben kezdi a pontvadászatot, első ellenfele a 3. ligából frissen feljutott Știința Miroslava lesz pénteken 18 órai kezdettel, a Trans-Sil stadionban.

Az 1. forduló műsora: ASA – Miroslava, Nagyváradai Lu-

ceafulul – Sportul Snagov, Temesvári Ripensia – Foresta Suceava, Dacia Unirea Brăila – Temesvári Politehnica ASU, Argeș FC Pitești – Zsilvásárhelyi Pandurii, Chindia Târgoviște – Aradi UTA, Bukaresti Metaloglobus – Szatmárnémeti Olimpia, Academica Clinceni – Dunărea Călărași, Mioveni CS – Afumați CS, Nagyszebeni Hermannstadt AFC – Balotești CS.

## Az 1. ligás labdarúgó-bajnokság 4. fordulójának televíziós közvetítési rendje

### Augusztus 4., péntek:

- \* 18.30 óra: Temesvári Poli ACS – Bukaresti Juventus
- \* 21.00 óra: Voluntari FC – Botoșani FC

### Augusztus 5., szombat:

- \* 18.30 óra: Sepsiszentgyörgyi Sepsi OSK – Konstancai Viitorul

\* 21.00 óra: Jászvásári CSM Politehnica – Kolozsvári CFR

### Augusztus 6., vasárnap:

- \* 18.30 óra: USK Craiova – Astra Giurgiu
- \* 21.00 óra: Concordia Chiajna – Bukaresti FCSB

### Augusztus 7., hétfő:

- \* 21.00 óra: Bukaresti Dinamo – Medgyesi Gaz Metan

## RENDEZVÉNYEK

### Mezőkölpényi Református Kulturális Napok

A Mezőkölpényi Református Egyházközség presbitériuma és a faluközösség augusztus 5-6-án tartja a Mezőkölpényi Református Kulturális Napokat, amelyek keretében megnyitják a Reformáció 500 című kiállítást Buksa Dalma képzőművészeti egyetemi hallgató munkáiból. Kelemen Tibor helyi amatőr festő munkáiból is kiállítás nyílik. Bemutatják Kónya László református lelképásztor Múlt és jelen című verseskötetét. Hallottad-e hírét? címmel székelly-mezőségi néptáncalálkozó lesz a környékbeli hagyományörző néptáncgyűttesek fellépésével. Lesz még kopjafa- és székellykapu-avatás és kiosztják a díszpolgári címeket is. A keresztyén zenei koncerten fellép Jakab Roland Attila is, a Virtuózok vetélkedőn nemzetközileg is elismert fiatal zenész.

### A szászrégeni magyar tanítóképző napja

Szeptember első szombatján – a hagyományokhoz híven – ebben az esztendőben is megtartják a szászrégeni magyar tanítóképző napját. Szeptember elsején, pénteken délután 5 órakor koszorúzásra kerül sor az elhunyt tanárok és diáktársak emlékhelyén a magyarrégeni református temetőben. Szintén pénteken délután 6 órakor hálaadó istentiszteletet tartanak a római katolikus templomban. Szombaton délelőtt 10 órakor a volt képzőben találkoznak a résztvevők. Bővebb tájékoztatással Borsos Hortáver Mária szolgál a 0265/513-438-as telefonszámon. A szervezők minden volt tanítóképzőst várnak az együttlétre.

### Jubilál a makfalvi alkotótábor

Augusztus 7-én 25. alkalommal nyitja meg kapuit a makfalvi Nagy Pál-alkotótábor. Egy héten át ismét számos hazai és anyaországi művész dolgozik a negyedszázada működő telepen. A szervező Wesselényi Művelődési Egyesület 20 festő, szobrász, grafikus jelenlétére számít. A marosvásárhelyi, székellyudvarhelyi, tordai, székellykeresztúri, kolozsvári és magyarországi alkotók munkáit a zárónapi kiállításon ismerheti meg a közönség. A helyi polgármesteri hivatal támogatásával zajló táborozás záróepizódja augusztus 13-án, vasárnap délelőtt 11 órakor istentisztelettel kezdődik a református templomban, 12 órakor a művelődési házban kerül sor a tárlat ünnepélyes megnyitójára. Az eseményt Nagy Miklós Kund művészeti író méltatja.

### Falutalálkozó Mezőmadarason

Augusztus 4-6. között Mezőmadarason tartják a Madarasok 12. találkozóját. A Madaras nevet viselő települések küldöttségei már péntekre megérkeznek. Szombaton, miután a Patak-Ágotha Általános Iskola udvarán elhangznak a köszöntőbeszéd, 11 órára istentiszteletre várják a résztvevőket. Ezt követően megnyitják Czirjék Lajos és Kuszura Sándor kiállítását. Délután néptánc- és népzenei előadás lesz, a központi parkban fellépnek a helyi és a vendég Madarasok együttese, a marosszentkirályi Vadrozska, a mezőbergenyei Kincásó, a vajdaszentiványi Takács Mihály néptáncgyűttes, 18 órától a Kéknefelejcs nótatársulat előadásában nótákat hallgathat a közönség. Énekel Koós Éva, Biró Éva, Kuszura Sándor, Domahidi Jolán, Lokodi Ferenc és Ábrám Tibor. Szünetben a Maros Művészegyüttes táncosai lépnek fel. Este a Vecker zenekar zenél. A nap utcabállal zárul. A rendezvény zárónapján, vasárnap 11 órától istentisztelet lesz.

### ...Mezőpanitban

Augusztus 4-6. között tartják a Mezőpaniti Napokat. A rendezvénysorozat 4-én, ma 18 órakor néptáncmússal és táncszal kezdődik a helyi kultúrházban, majd a foci pályán A Szent Korona és koronázási kincseink nyomában című ismeretterjesztő filmet vetítik. 23 órakor szabadtéri diszkó kezdődik. A szombati program reggel 9 órakor a Marosvásárhelyi 9-es Honvéd Huszárezred mezőpaniti huszárainak lovas felvonulásával indul, a továbbiakban biciklis körút, majd iskola- és múzeumlátogatás is lesz. Délelőtt 11 órakor testvérkapcsolati konferenciára kerül sor magyarországi testvértelepülések képviselőivel a gyülekezeti ház konferenciatermében. 18 órakor néptáncmússal, 20 órakor László Attila, 21 órakor Szabó Előd és a Titán koncertezik. Vasárnap 11 órakor ünnepi istentisztelet lesz a református templomban, amikor a 40, 50 és 60 éve házasságokat is köszöntik. 21.30 órakor a Holdvíola (elektro-folk zenét játszó zenekar) lép fel. Az estet tűzijáték zárja.

### ...Sáromberkén

Augusztus 6-án, vasárnap 11 órakor a református templomban tartandó ünnepi istentisztelettel kezdődik a falunap, a hivatalos megnyitó 14 órakor lesz a Teleki-kastély udvarán. A programban szerepel a sáromberki furulyacsoport, az I-IV. osztályos tanulók verses és énekes előadása, lesz színdarab, ügyességi játékok és sportvetélkedő, valamint bábelőadás (A kiskakas gyémánt félkrajcárja). Fellépnek: a vajdaszentiványi, az erdőcsinádi Árvácska néptánc csoportok, Ábrám Tibor nótáénekes, a Limonádé zenekar, Csepregi Éva, a Corax együttes és Balázs Pali. Az esemény tűzijátékkal zárul.

### ...Balavásáron

A hét végén, augusztus 5-én és 6-án Balavásár község is ünnepel. Szombaton 10 órakor főzőverseny lesz, majd 17 órakor hivatalosan is megnyitják a napokat, ezt követően a Pirocska és a farkas bábelőadást láthatja a közönség, majd fellép a vajdaszentiványi néptáncgyűttes és kihirdetik a főzőverseny nyertesét. Színpadra lép többek között Szabadi Nóra, Ördög Miklós, Pap Peti Junior, Balázs Pali. 6-án 17 órakor a balavásári néptánc csoport, Nagy Levente nótáénekes, Simó Andrea, az Insect, a Polifon, a Neoton Família tagjai, Csepregi Éva és Végvári Ádám szórakoztatja a közönséget. Műsorvezetők Szabadi Nóra és Ördög Miklós.

### ...Székelybőben

A Székelybőért Egyesület szervezésében augusztus 5-én, szombaton tartják a 685 éves falu ünnepét. A tizedik alkalommal megszervezett falunapra az elszármazottakat is hazavárják. A vendégeket délelőtt 10 órakor a református templomnál fogadják. 11 órakor hálaadó istentiszteletet tartanak Gáspár István lelképásztor szolgálatával, vendégművész: Kilyén Ilka. 13 órakor az emlékműnél köszöntőbeszéd hangzanak el, koszorúzás lesz. 16 órakor a székellybői Jánosi Sándor Időkapu című verseskötetét mutatja be Gligor Róbert László, a versekből Kilyén Ilka olvas fel. A falunap keretében Gligor Attila Csaba természetfotóiból nyílik kiállítás. 18 órakor kulturális műsor kezdődik, fellép a Bocskai István női dalkar és az Öreg Fenyő néptánc csoport.

### ...Székelyvajában

Augusztus 6-án, vasárnap a Székelyvajáért Egyesület falutalálkozót tart. A rendezvény 9 órakor kezdődik. Lesz ünnepi istentisztelet, bográcsgyűlésű verseny, délután fellépnek a helyi iskolások, majd a szövérdi, göcsi és székellyvajai gyermek-néptáncgyűttek. 18 órakor színpadra lép a Bekecs néptáncgyűttes, majd az Open Stage, Bokor Barna és a Royal Band.



642357800052

ISSN 1220-3475 (print)  
ISSN 1584-3238 (online)



## Az EMNP marosvásárhelyi szervezete szerint

# Egyedül a POL hajlandó felvállalni a magyar érdekek képviselőjét

**Az Erdélyi Magyar Néppárt (EMNP) marosvásárhelyi szervezete közleményt juttatott el szerkesztőségünkbe, amelyben Csillagként vezéreljen a magyar érdekek mottóval hirdeti meg politikai programját, és az elkövetkező időszak minden politikai cselekedetét ennek rendeli alá.**

A közlemény értelmében az EMNP helyi vezetői számba veszik, kivel lehet politikai együttműködést kialakítani. Véleményük szerint „egyelőre úgy tűnik, egyedül a POL hajlandó felvállalni a magyar érdekek képviselőjét: a magyar nyelv használata az önkormányzati képviselőtestületi üléseken, magyar alpolgármesterek megválasztásának lehetősége, kétnyelvű utcanévtáblák, átláthatóság az önkormányzatban, közpénzek felhasználásának átlátható-

sága, közösségi jelképeink szabad használata”.

Az EMNP vásárhelyi vezetői szerint „teljes mértékben egyetértünk azzal, hogy a vásárhelyiek adójából származó közpénzekből nem a politikai pártok által preferált labdarúgó- és kosárlabdacsapatokra kell fordítani, hanem az iskolák infrastruktúrájára, új sportpályák létrehozására és működtetésére, tömegsportra”.

A közlemény szerzői úgy tudják, hogy „a futballcsapat támogatására vonatkozó tanácsi határozatot maga az RMDSZ által támogatott alispán is törvénytelennek tartja”.

Ugyanakkor „a repülőtér kilátástalan helyzetét, a tanfelügyelőségnek a magyar diákokkal szembeni diszkriminatív döntéseit tapasztalva követeljük a pártok közötti elvtelen egyezkedéseket, a magyar

közösség félrevezetésének beszüntetését”.

Véleményük szerint „a marosvásárhelyi önkormányzati tisztségviselők és az önkormányzat alárendeltségébe tartozó intézmények vezetőinek és alkalmazottjainak aránytalanul magas béremelését nem a hatékonyság elve szerint szavazta meg a tanács. A mi adónkból ne annak a helyi rendőrnek emeljék a fizetését, akinek munkaköri feladata annak a jóhiszemű polgárnak a törvényellenes megfenyítése, aki kétnyelvű autókijáratot jelző táblát szerel a kapujára”.

Végül „erkölcsbe ütközőnek tartjuk a városi tanács által megszavazott négytagú delegáció közpénzből való utaztatását Dél-Koreába, amiből a városnak semmi haszna nem származik” – olvasható az EMNP marosvásárhelyi szervezete által kiadott közleményben.

## Orosz embargó a romániai sertéspestis miatt

**Az orosz állategészségügyi és növényvédelmi szövetségi szolgálat (Roszselhozadzor) ideiglenes korlátozást vezetett be a Romániából származó élő sertések és sertés húsból készült hústermékek bevitelére, miután Romániában megjelent az afrikai sertéspestis két háztáji gazdaságban – közölték a román hírgyűjtemények csütörtökön.**

A Roszselhozadzor szerda esti rendeletét követően minden ilyen szállítást visszafordítanak az orosz határokról, attól függetlenül, mikor in-

dították útnak azokat. A szakhatóság harmadik országokba irányuló romániai élő sertés vagy sertés húszállományok áthaladását sem engedélyezi Oroszország területén.

A román hatóságok kedden közölték, hogy afrikai sertéspestis fertőzőgócot azonosítottak a magyar-román határ közelében levő Szatmárnémeti mellett, két szomszédos háztáji gazdaságban – közölte kedden a román állategészségügyi és élelmiszerbiztonsági hatóság. A feltételezhetően ukrán állati eredetű termékektől megfertőződött hét állatot leölték, majd elégették.

Geronimo Brănescu, a román állategészségügyi és élelmiszerbiztonsági hatóság elnöke az Agerpres hírgyűjteménynek azt mondta: Romániát 13 év után májusban nyilvánította ismét sertéspestismentes országgá az állategészségügyi világszervezet és ezen a tényen nem változtat az afrikai sertéspestis megjelenése, mert szerinte két különböző betegségről van szó. Egyik kór sem jelent veszélyt az emberekre, sem azokra, akik kontaktusba kerülnek a beteg állatokkal, sem azokra, akik esznek húsból – jegyezte meg a szakhatóság elnöke. (MTI)

## Ismét hajózhatóvá teszik a Bega-csatornát

**Az EU támogatásával teszik újra hajózhatóvá Romániában és Szerbiában is a Temesvárt a Tiszával összekötő Bega-csatornát – közölte szerdán internetes oldalán az Adevărul napilap.**

A lap híradása szerint a Temes megyei önkormányzat és a Bánsági Vízmédecina Vízügyi Igazgatósága (ABAB) szerdán írta alá a szerződést a Bega-csatorna hajózási infrastruktúrájának a helyreállítása elnevezésű projekt finanszírozásáról. A Románia – Szerbia interregionális fejlesztési program keretében megvalósuló projekt értéke csaknem 14 millió euró, melynek felét Romániában, felét pedig Szerbiában használják fel.

A romániai költségek 85 százalékát az Európai Unió forrásaiból, 13 százalékát az állami költségvetésből, két százalékát pedig a Temes megyei önkormányzat költségvetéséből biztosítják. A Bega-csatorna romániai szakaszán felújítják a

románszentmihályi zsilipet, vásárolnak két uszályt és egy kotróhajót, és elkészítik a csatorna melletti határátkelőhely megvalósíthatósági tanulmányát.

Vajdaság tartomány a projekt keretében felújítja a felsőtetbei és a begafői zsilipeket, kotróhajót vásárol a csatorna karbantartására, és megépíti a csatorna melletti kerékpárutat.

Titu Bojin, a projektgazda ABAB vezérigazgatója elmondta, a szerződés értelmében 48 hónap alatt kell elvégezni a munkálatokat, de reményét fejezte ki, hogy jóval a határidő előtt megindulhat a hajóforgalom Románia és Szerbia között a Bega-csatornán. Hozzátette, ehhez az is szükséges, hogy a vajdasági kormány is hozzájáruljon a vízi határátkelő megnyitásához.

A Bánságban a 18. század elején berendezkedő osztrák adminisztráció 1732-ben tette hajózhatóvá a Bega-csa-

tornát. A 19. században duzzasztógátakkal és zsilipekkel érték el, hogy immár nagyobb hajók is eljuthattak Temesvárra. A hajózható Bega-csatorna alapozta meg Temesvár és a Bánság gazdasági felemelkedését. Az itt megtermelt gabonát, később pedig a Temesváron gyártott ipari termékeket is vízi úton szállították el. Hajón érkeztek Temesvárra a városban épült gyárak berendezései és 1857-ben az épülő Szeged–Temesvár vasútvonal első gőzmozdonyai is.

A begai hajózást a trianoni határok lehetetlennitették el. A Románia és Jugoszlávia közötti hajóforgalom 1958-ban állt le végképp. A Moszkvából irányított Jugoszlávia-ellenes kampány idején ráccsal zárták el a Bega medrét, hogy még bűvárok se juthassanak át a folyón egyik országból a másikba. A csatorna romániai szakaszán az 1960-as évekig hajóztak. (MTI)

## Terítékre kerülhet az ír egység

**Tíz éven belül népszavazást tarthatnak Írország és az Egyesült Királysághoz tartozó Észak-Írország egyesítéséről egy ír parlamenti bizottság és az azt képviselő szenátor szerint.**

A sziget békés egyesítéséről szóló tervek vázát az ír törvényhozás egyik bizottsága fektette le, a testület sürgette a brit és az ír kormányt, hogy tegyen előkészületeket a referendum elkövetkező évtizedben való megtartására – idézte csütörtökön a The Times című brit lap a testület állásfoglalását, valamint a bizottság szóvivőjét, Mark Daly szenátort. Az ellenzéki Fianna Fáil (Republikánus Párt) politikusa hozzátette, az ír kormány politikai és gazdasági értelemben is felkészültnek kell lennie egy jövőbeni népszavazás „pozitív kimenetelére”. Mint mondta, a brit európai uniós tagság megszűnése, a Brexit tanulsága, hogy „addig nem kérdezzük, míg fel nem készültünk minden lehetséges válasszal”. A politikus ezzel arra utalt, hogy

a tagságról szóló tavalyi brit népszavazás eredménye – a kilépést pártolókat győzelme – váratlanul érte a politikai elitet.

Az ír parlamenti bizottság sürgette a konzervatív brit kormányt, hogy a kilépési tárgyalásokon alkudjon ki különleges státust Észak-Írországnak, és hangsúlyozta, hogy el kell kerülni az útlevél-ellenőrzés bevezetését Írország és Észak-Írország között.

A testület emellett javaslatot tett egy második New Ireland Forum létrehozására. Az első 1983–1984-ben működött a brit politikában szemérmesen csak Bajok (The Troubles) néven emlegetett (a hatvanas évek végétől az 1998-as nagypénteki megállapodásig tartó) észak-írországi felekezeti erőszak leküzdésének előmozdítására.

Brit részről Conor McGinn, a legfőbb ellenzéki érő, a Munkáspárt politikusa, az Írországgal és a Nagy-Britanniában élő írekkel foglalkozó parlamenti bizottság elnöke a londoni parlamentben üdvözölte az ír javaslatot.

Szerinte a Brexit miatt az ír kérdés a politikai napirend fontos eleme a westminsteri politikában, és egyre többen látják úgy, hogy az ír egység nem a távoli jövő kérdése. Ezért hasznos lehet már most elkezdni a tervezést – idézte a The Times az amúgy Észak-Írországból származó politikust. Mint mondta, amennyiben Theresa May konzervatív kormánya továbbra is kitart a „kemény Brexit” mellett – ami az északírek többsége által szerinte elképzelhetetlennek tartott határellenőrzés visszaállításához vezetne –, egyre többen támogatják majd az ír egységet, nemcsak az ír szigeten, hanem Nagy-Britanniában is.

A torykat kormányképes többséghez segítő legnagyobb észak-írországi protestáns érő, a Demokratikus Unionista Párt (DUP) közölte, nem venne részt egy újabb New Ireland Forum munkájában. Egy másik észak-írországi érő, az Ulsteri Unionista Párt pedig kívánságlistának nevezte az ír bizottság által szerdán kibocsátott dokumentumot. (MTI)

## Ország – világ

### Romániába látogat Macron

Augusztus 24-én Romániába látogat Emmanuel Macron, Franciaország elnöke – erősítették meg az AGERPRES hírgyűjteménynek francia diplomáciai források. Emmanuel Macront idén választották Franciaország elnökének, és ez lesz az első romániai látogatása. Klaus Johanniss államfő júniusban, az Európai Tanács ülésének szünetében találkozott a francia elnökkel. (Agerpres)

### Mára halasztották a kormányülést

Pénteken 13 órára halasztották az eredetileg csütörtökre meghirdetett kormányülést – erősítette meg a kabinet sajtóirodája az AGERPRES hírgyűjteménynek küldött közleményében. Ezt megelőzően kormányzati források azt nyilatkozták, több olyan rendelet is szerepelt az ülés napirendjén, amelyekhez még meg kell szerezni a szükséges jóváhagyásokat. A kormányülésre a Gazdasági és Szociális Tanács pénteki ülését követően kerül majd sor – tették hozzá az idézett források. (Agerpres)

### Csendőroket gyanúsítanak sikkasztással

12 házkutatást tartott csütörtökön a Román Csendőrség egyik egységénél a Szervezett Bűnözés és Terrorizmus Elleni Ügyészség (DIICOT), ahol az alkalmazottak egy részét uzsorával és sikkasztással gyanúsítják – írja a DIICOT által az AGERPRES hírgyűjteménynek küldött közlemény. Az ügyészek szerint felmerül a gyanúja annak, hogy 2011-től kezdve az alkalmazottak egy része szervezett csoportot hozott létre, amely több alkalommal, jelentős kamattal adott kölcsön pénzt, és amely több tárgyat és értéket elsikkasztott az egység tulajdonából. (Agerpres)

### Félezer luxus- és szupersportkocsi

Több mint félezer luxus- és szupersportkocsi irattak forgalomba Romániában az első fél évben, több mint egytucatnyi Ferrari, több Lamborghini, Cadillac és Aston Martin is érkezett az országba – derül ki a gépjármű-nyilvántartási ügyosztály (DRPCIV) adataiból. Ezek közül 444 Jaguár volt (97 új, a többi használt), de 47 Maseratit (23 új), 21 Cadillacet (egy új), 13 Ferrarit (négy új) és kilenc Rolls-Royce-t (hét új) is forgalomba irattak. Emellett öt Lamborghini, négy Aston Martin és három Pontiac is érkezett az országba. A gépjármű-nyilvántartási ügyosztály adatai szerint 2016-ban az előző évhez képest 6,21%-kal bővült a hazai gépjárműpark, meghaladva a 7 milliós darabszámot. (Agerpres)

### Rendőrt lőtt lábon egy orvadász

Lábon lőttek egy Hunyad megyei rendőrt, aki két kollégájával együtt az orvadászat megelőzését célzó akción vett részt a csütörtökre virradó éjszaka. A rendőrt kórházban ápolják. A Hunyad megyei rendőrfőkapitányság vezetője, Liviu Dumitru szerint az elkövető akkor lőtt rá a rendőrré, amikor utóbbi megállásra szólította fel. Az incidens Tisza településen történt. Az elkövetőt keresi a rendőrség, az ügyben hatósági közeg bántalmazása, illegális fegyverhasználat és gyilkossági kísérlet miatt indult eljárás. (Agerpres)

## Visszafejlődés

(Folytatás az 1. oldalról)

*haladás. De honnan is várhatnánk többet, amikor például a jelenlegi hetéves uniós költségvetési ciklusnak túl vagyunk a felén, és a nagy beruházási munkálatokra nekünk félretett szinte hétmilliárd euróból egy fitinyget sem hívtunk le, mert a pénz kezelésére hivatott hatóságunk nincs brüsszeli akkreditációja. A miniszter pedig nem azt intézi, hogy a pénzhez az ország mihamarabb hozzáférjen, hanem a megboldogult szocialista idők emlékeztető átadási ceremónián vonatkoz. Azon a pályán állítólag a vasúti talpfák egész három százalékát ki is cserélték például. Ha azt sem tették volna, akkor a töltésen gyalogolhatott volna az átvevő díszstáb. Távozó irányba, mint ahogy azokban az időkben, amikor tudtak építeni, egy ilyen húzásért másnap az illető vehette is volna a kalapját. Illetve azokban az időkben egy nemzetközi kereskedelemről lediplomázott úrfiból aligha farragtak volna közlekedési minisztert. Az illető állítólag a fő kormánypart ügyvezető elnökének a kegyence, ezért tolták alá a miniszteri bársonyszéket. Addig, amíg a miniszteri és egyéb fontos pozíciókat pártkönyvre, kapcsolatokra, és nem hozzáértésre osztogatják, továbbra is ilyen tempóban fogunk „fejlődni”.*



## Új szabályzat a Víkenden

(Folytatás az 1. oldalról)

mint tízezer strandolnak a Víkenden, nem lehet elvárni az emberektől, hogy a szendvicssel a kezükben tolongjanak, hogy helyet kapjanak néhány asztalnál, ugyanakkor ilyen tömeget nem lehet ellenőrizni, hogy valaki a pokrócán ebédel-e vagy sem.

A tanácsosok által megszavazott módosítások értelmében este 8 óra után tilos leszállni a fürdőzés a medencékben. Így próbálják kiszűrni azokat, akik az ingyenességet kihasználva, tisztálkodni érkeznek a telepre. Erre az intézkedésre azért volt szükség, mert az utóbbi években nagyon sokan panaszkodtak arra, hogy este 7 után, miután ingyenes lett a belépés az üdülőkörzet területére, sokan mosakodásra használták a medencék vizét, fürdőruha nélkül, vagy éppen koszos alsóneműben mártózták meg. Sajnos a telep vezetőségének, illetve a járőröző helyi rendőröknek sem sikerült megfékezni ezt a jelenséget, emiatt sokan óztkodnak bemenni a vízbe, amennyiben valaki este 8 óra után nem tartja be a fürdési tilalmat, 500-tól 1000 lejig terjedő bírságra számíthat.

ben a prefektúra rábólint a megszavazott módosításokra, ezentúl május 1. és augusztus 31. között naponta reggel 7 és este 8 óra között kell majd belépőjegyet váltani a Víkenden, este 8 után pedig tilos a fürdés. Kivételt képeznek a hétfői napok, amikor déli 12 óra után ingyen be lehet majd menni a telepre, viszont fürödni nem lehet. Kánikulai napokon hétfőnként is fogadják a strandolókat, déli 12 és este 8 óra között is jegyet kell váltani, és fürödni is lehet.

Mivel arra vonatkozóan is volt panasz, hogy akadnak kisgyerekes édesanyjak, akik úszópelenka nélkül engedik csemetéiket a medencébe, a megszavazott határozat értelmében ki kell alakítani egy helyszínt, ahol a három éven aluli gyerekeknek ingyen adnak úszópelenkát, természetesen ha az anya kéri. Ugyanakkor létrehoznának egy helyiséget a játszótéren, ahol a gyerekek felügyelet mellett rajzolhatnak, kézműveskedhetnek.

Az új szabályzat értelmében, amennyiben valaki este 8 óra után nem tartja be a fürdési tilalmat, 500-tól 1000 lejig terjedő bírságra számíthat.



## A hét végén fokozódik a hőség

**Javában tombol a nyár, és a meteorológusok szerint a hét végén tovább emelkedik a hőmérséklet. A Maros Megyei Közegészségügyi Igazgatóság lapunkhoz eljuttatott közleményében tájékoztat, hogy miként próbáljuk elkerülni a kánikula okozta rosszullétet.**

Menyhárt Borbála

A szakemberek javaslata szerint 11 és 18 óra között, amennyiben lehet, ne tartózkodjunk a napon, ha mégis a szabadban van dolgunk, természetes anyagból készült, világos öltözeteket viseljünk, és legyen nálunk kalap, napszemüveg, napernyő.

A megfelelő mennyiségű folyadékbevitelre különösen oda kell figyelni a kánikulai napokon, napi másfél-két liter víz, tea ajánlott. Ha lehet, 15-20 percenként hajtsunk fel egy pohár vizet, még akkor is, ha nem vagyunk szomjasak. Lehetőleg kerüljük a szeszes italt, ugyanis az elősegíti a kiszáradást, valamint a koffeintartalmú (kávé, kóla) és a szénsavas üdítők fogyasztását, víz-hajtó hatásuk miatt. Együnk sok friss zöldséget, gyümölcsöt, könnyen emészthető élelmiszereket. Tikkasztó hőségben, ha lehet, kerüljük a fizikai munkát, zuhanyozzunk a megszokottnál gyakrabban – tanácsolják a szakemberek. A kánikula főként a gyerekeket, időseket, valamint a légzőszervi bántalmakban szenvedőket és a szívbetegeket viseli meg, rájuk kell ebben az időszakban fokozott figyelmet fordítani.

A Marosvásárhelyi Polgármesteri Hivatal a hőségre való tekintettel a

város forgalmasabb pontjain sátrakat állított fel, ahová behúzódnak az arra járók: a Színház téren, a Fortuna buszmegállóban, a Művész mozi előtt, valamint a Kövesdombon, a Maros Művészegyüttes székháza közelében. A hivatal honlapján lévő közlemény szerint a főtéren, a Ligetben, a várban, a Víkenden, valamint az állatkertben elsősegélynyújtó pontok üzemelnek, ahol vizet is biztosítanak az arra járóknak.

**Szombaton negyven fokra is lehet számítani**

A Mediafax hírügynökség szerint harmadfokú, piros riasztást rendelt el az ország nyugati részére az Országos Meteorológiai Szolgálat (ANM), celeten másodfokú, narancssárga figyelmeztetés van érvényben. Pénteken és szombaton akár 39-42 fok is lehet.

Pénteken, 4-én és szombaton, 5-én különösen nagy lesz a hőség, ebben az időszakban a térségben harmadfokú, piros hőségiriadó lesz érvényben. Az ország jelentős részén a magas páratartalom miatt még nehezebben elviselhető lesz a meleg. A hajnali legalacsonyabb értékek általában 22 és 25 fok között alakulnak majd. Szatmár, Bihar, Arad, Temes, Krassó-Szörény, Szilágy, Kolozs, Maros, Fehér, Hunyad, Mehedinți és Dolj megyék alacsony fekvő területein kiemelkedően magas, a térség abszolút rekordjait is megközelítő csúshőmérséklet várható, 39-42 fok – jelentette be a meteorológiai szolgálat. A kánikulára való tekintettel augusztus 4-re és 5-re is meghosszabították az országutakon bevezetett forgalomkorlátozást.

# REGISZTRÁLJON A MAGYARORSZÁGI VÁLASZTÁSOKRA!

 **regisztracio.ro**

**TEL.: 0800-444-666**

Minden magyar állampolgár szavazhat, aki előzőleg regisztrált.  
Ha adataiban változás történt, jelentse be!

 **EUROTRANS**  
alabvány

## Az ideai téma az oktatás

(Folytatás az 1. oldalról)

Mikházán, ahol sem a castrum, sem a korabeli település helyszíneit nem érintették az utána következő korok, így gazdag leletanyagot tártak fel, és a továbbiakban számíthatnak arra, hogy sikerül megfelelően helyreállítani a vár parancsnoki épületét, és a településen is felszínre hozhatnak érdekes anyagokat. Az a tervük, hogy régészeti parkot létesítenek. Ennek az „élő” értékesítése a fesztivál, ahol ilyenformán „megszólaltathatják a köveket”, közelebb hozhatják a jelenhez a római kort.

Pánczél Szilámér főszervező röviden ismertette az ideai fesztivál programját, amelynek témája a gyermekkor, az oktatás lesz. A megszokottak mellett olyan műhelyeket rendeznek be, ahol a gyerekek megtapasztalhatják, milyen volt az ókorban egy római iskola. Oklevelet adnak az ezt „kijárt” „tanulóknak”. A fesztivál ezúttal is felvonulással kezdődik, majd két alkalommal Csók Zsolt a régészetről tart érdekes előadást. Az idén lesznek gladiátorharok, hadászati bemutató, ahol a római seregek összecsapnak a barbárokkal, és a hagyományörző alakulatok interaktív módon is bemutatják a fegyverzetüket, a harcmódot. A Csürszínház mögötti ligetben állítják fel azokat a sátrakat, ahol szintén interaktív módon ki lehet próbálni a latin írást, a pénzcsinálást, lesz csont-, kovács-, szabó-, festészeti, terrakotta-, ékszer- és díszárgyműhely, de az érdeklődők megismerkedhetnek a római illatszerekkel, az akkor használt fűszerekkel és gyógynövényekkel is. Az előző fesztiválhoz hasonlóan működik majd római konyha és pékség, ugyanakkor lesz



Fotó: Vajda György (archív)

színházimaszk-készítés. A mozgalmassabb foglalkozásokat kedvelők benevezhetnek íjászversenyre, és az idén rotavetélkedő is lesz, ami egy sajátos, igen kedvelt római kockajáték volt.

Györfi Zalán régész a középkori programokat ajánlotta. Az itteni tevékenységek is az oktatásról szólnak majd, hiszen közismert, hogy a középkorban a kolostorok oktatási központokként működtek. Berendeznek egy korabeli tantermet és a Teleki Tékának köszönhetően bemutatják a korabeli tankönyveket is. Az idén is vendég lesz a Flauto Dolce régizene-együttes, az Arany Griff Rend, valamint a Riverenza együttes, reneszánsz táncbemutatót is tartanak. A kolostori iskolában pedig latin nyelvet, hitant, számtant, természettant, növénytant lehet majd tanulni, ugyanakkor ki lehet próbálni a merítettpapír- és a gyertyakészítést is.

A fesztivál ideje alatt órarend szerinti idegenvezetés is lesz a római régészeti lelőhelyen, illetve művészettörténeti ismertetőt tart-

nak a kolostorban és a hozzá tartozó kriptában. Az érdeklődőknek bemutatják a művelődési otthonban felállított restaurátorműhelyt is, ugyanakkor nyitva áll majd mindkét idődoboz is, ahol a légiókorról és korabeli fürdőszokásokról szóló állandó tárlatot tekinthetik meg a belépők.

Vajda György a Csürszínházi Egyesület nevében elmondta, örömmel fogadták be és támogatják a csürszínházi évad kiemelt eseményét, hiszen színvonalas, bármely más korábbi – vagy külföldön szervezett – hasonló rendezvényen felveszi a versenyt. Az egyesület célja az, hogy a színházi bemutatók, előadások mellett Mikházán – a Kapolcsi Művészetek völgyéhez hasonlóan – nemcsak a Nyáradmente, hanem a megye, sőt Erdély kiemelt kulturális, turisztikai célpontja legyen.

A belépés díjtalan, érdemes tehát megtenni a jövő hétfői időutazást, ahol egy család minden tagja talál magának mindazt, ami „szemnek, szájnak ingere”.

## Hét évre ítélt ingatlanmágnást köröznek

**Körözést adtak ki Gabriel Puiu Popoviciu ingatlanmágnás ellen, akit hét év szabadságvesztésre ítélt a legfelsőbb bíróság, de a jelek szerint elhagyta az országot.**

A legfelsőbb bíróság szerdán hirdette ki az ítéletet, de Popoviciut nem tudták börtönbe zárni, mert nem jelentkezett önként a rendőrségen, és a hatóságok nem találták meg romániai lakcímének egyikén sem. A média rendőrségi forrásokból úgy értesült, hogy az ingatlanmágnás már júniusban elhagyta

Romániát. Azt állítják róla, hogy az ország egyik legbefolyásosabb ingatlanbefektetője és Bukarest területére 1 százalékának birtokosa. Az ő tulajdonában van egyebek mellett Románia egyik legnagyobb plázája, a bukaresti Băneasa Shopping Center.

Az üzletember azért hagyhatta el az országot júniusban, mert nem hosszabbították meg az ellene addig érvényben levő kényszerintézkedéseket, így akkortól szabadon utazhatott. Az üzletembernek az Egyesült Államokban, de Mo-

nacóban is van lakása a média szerint. A hatóságok az eljárásoknak megfelelően nemzetközi elfogatóparancs kibocsátását kérik a bíróságtól, aminek alapján elrendelhetik ellene a nemzetközi körözést.

Popoviciut szerdán ítélték jogerősen hét év börtönbüntetésre, miután abban találták vétkesnek, hogy jogtalanul és mélyen a piaci ár alatt szerzett meg a bukaresti mezőgazdasági egyetemről egy 224 hektáros telket, amelyen később lakónegyedet épített. (MTI)



# SZÍNES VILÁG

XIII. évf. 31. (577.) szám, 2017. augusztus 4., péntek

Szerkesztette: Antalfi Imola

Bolyai Farkas folyószabályozási, árvízvédelmi tanulmánya

## „Kiáradást mi okoz?”

Oláh Anna

(Folytatás július 28-i lapszámunkból)

„VIII. Mivel lehet egy görbe partgübübe fövenyt hordani?”

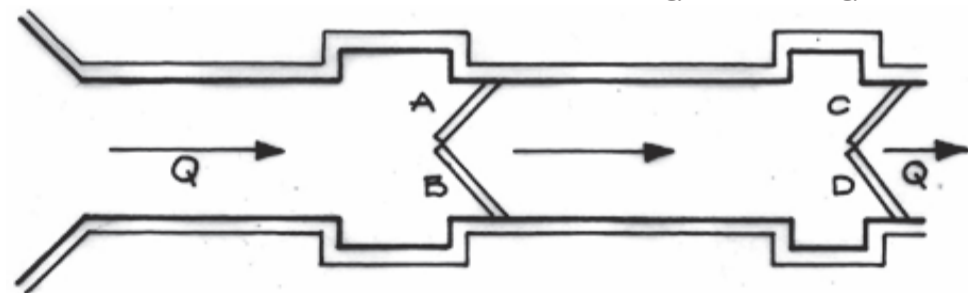
Fangbohnerrel. Schöpf egy újonnan nyitandó canalisba a vizet bévinni való.

Mindezek pedig Faschniákkal esnek, melyek hosszúak s kurták. Előre leteszik illő távolságokra a kötő rekettyevesszőket, keresztül s hosszára bele, egymásba a fűz, nyár, larix caprea, eger s olyas vizet szerető ágakat, legalább a felső Faschniákba, az alsóba tövis és egyéb is meglehet. A karók, melyekkel ezek megerősítettek is, afféle fákból valók. A töve felől bocsájtassék be a partba s három helyt is cövekeltesék le. A bund faschnia két vége partba messzecke bébocsájtva cövekeltesék le. Azután hordattassék meg /.../<sup>14</sup> s kövecscsel, földdel, azután új rend, s mind tovább, a parton is felül valamivel /.../ legyen a víz ereje, s más fele is.

A Bohnernek legyen a fejinél széle egy faschnia hossz (azaz 8, vagy 12 láb) ad minimum, határozzák meg a környüállások.

Ezekkel lehet a víz járását változtatni, a gübüket is lehet kitölteni s mesterséges partokat is csináltatni. Némely helyt a vizet úgy kell lecsapolni, hogy a földből ne vesszen el. Be kell fedni kővel, vagy fával, faschniákkal s földdel. Némely mocsárnak oka az, hogy agyag stratumon (réteg) áll, holott közel alatta van fövény stratum csak ki kell szűrni s fővennyel megtölteni.

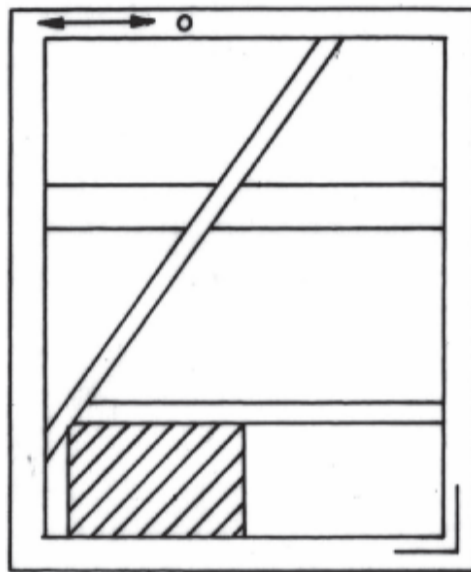
A, B két kapuféle, C, D hasonlólag. K mélyen van, a hajók a nagy esés miatt Q-ból bajosan mennek K-ba le.<sup>15</sup>



Megnyílik a kapu s addig a felső kapu felett vár a hajó. Mikor feltelik K-ban is, akkor megnyílik A, B, s a hajó kimegy K kamrába, akkor bétévődik a felső kapu. Az alsón megnyílik valami, míg a víz olyan alá száll a kamrában is, mint alább van. Akkor megnyílik az alsó kapu s a hajó kimegyen.

Zsilipnek jó a szilfa s tölgyből úgy rakva egybe, hogy nr engedjen. Rézvályuban jár s alatta kis ajtó van. Talán ezt hívják Schütznek. Be kell deszkázni széldeszkával. Fundamentumára kell tölgy, eger (6...7'-nyire<sup>16</sup>, 2 öltre is bevert) 6-12 collnyi<sup>17</sup> vastagságú, cövekkel tenni.

Ezeket pillotoknak hívjuk (s a munkát pillotírozásnak). Ezekre megyen a rostély – s ol-



Pillotok

dalról s elől, hátul ??? tölgy vagy bükk 4" vastag deszkával meg kell a víz ellen erősíteni. Ezenkívül be a partba is erősséget kell adni. ???

A rostély a Vorbuhmennel 9-10 coll vastagságú tölgy, vagy nyers bükk, s a deszkák is (16-18 coll szélességűek s 3 coll vastagságúak) tölgy, vagy nyers bikk részégezve.

A ??? 3 coll vastag nyers bükkből ilyen formán 6-8 lábnyira béverni, s megfixálni agyaggal s kovaccsal.<sup>18</sup>

Zsilipnek, gátládának, vízfalának, hidaknak, csatornáknak etc. jó a larix, tölgy, szil. Ami mindig vízben áll, arra jó a bükk is (nyersen).

Szárazban válúnak s a fűrészalmokban, szekereknek, vagy szánoknak tölgy, szil, bikk,

stampolni juhar s bikk, olajmalmokba a gvertyán.<sup>19</sup>

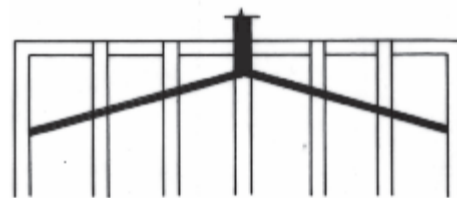
A kézirat kibetűzését rendkívül nehezítette a lap itatóspapír-szerű minősége, a vastag lúdtoll pennával írt másfél évszázados megkopott szöveg, no meg a régies gótikus betűkkel írt német szakkifejezések sora, amiket ma már talán nem is használunk. Úgy éreztük, hogy a hiányos kibetűzés ellenére is közreadjuk, talán felkelti egy folyószabályozással, árvíz történeti kérdésekkel foglalkozó szakember figyelmét és érdeklődését.

Felhasználták-e kortársai Bolyai ötleteit, javaslatait, nem tudjuk. Az tény, hogy Bolyai kortársa, az európai híró Bodor Péter ezer-

mester megtervezett a Maroson egy olyan hídszerkezetet, amelynek messze földre híre ment. A hiddal kapcsolatos és az idők folyamán egyre színesedő anekdotákat Pál-Antal Sándor tisztázta a *Bodoré volt-e a Bodor híd?* című írásában.<sup>20</sup>

Köztudomású, hogy Bodor Péter pénzhamisításért börtönben raboskodott, és várta az ítéletét. Ekkor fogták szinte ingyenmunkára, és ekkor készítette a világhírű zenélő kutat és a hidat.

Az 1821 júniusában pusztító nagy árvíz ugyanis előntötte a város alsóbb fekvésű részeit, épületeket, gazdaságokat rongált meg. Tönkretette a Maroson átívelő három híd közül a két nagyobbát. Ekkor a városi tanács felkérte Bodort a Maros főárka fölött átívelő ún. „2-dik nagyhid” újjáépítési tervének kidolgozására és a munkálatok levezetésére. Az új híd tervét, a város fogházában raboskodva, rövid idő alatt elkészítette, amelyet a tanács már 1821. július 24-én elfogadott, és azonnal a kivitelezéséhez fogott.



Rostély

Számunkra most a Maros áradásával kapcsolatos adatok a számottevők:

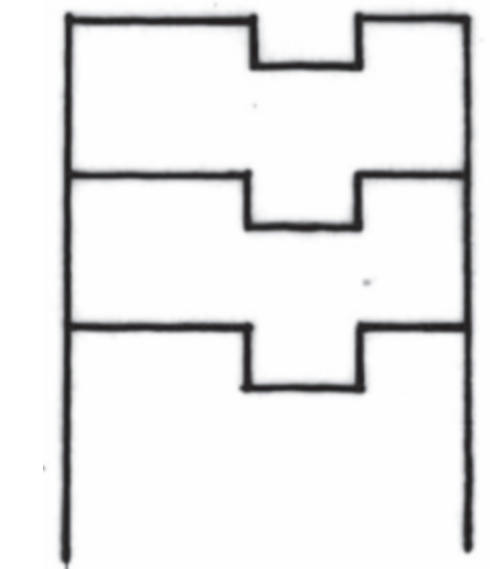
A tanács tudta, hogy ha Bodort elítélik, akkor elszállítják Vásárhelyről, és rengeteg elkezdett munkája elvégzetlen marad. Ezért kérvényezte a Főkormányzóknál, hogy:

„a felséges udvar előtt is itten leendő hagyatását kegyesen kieszközölni méltóztassék.”

A folyamodványban részletezték Bodor érdemeit, tehetségét és közhasznúságát. Talán ez a legbővebb leírása Bodor kézműves sikereinek, ami méltatlanul maradt az ismeretlenség homályában. Részleteket a világhálón lehet olvasni.<sup>21</sup>

„Mechanicus Bodor Péter... mind elfogadtatása előtt, mind kivált képpen annak utánna esméretes mestersége által utaink, hidgyaink és kutaink építése, a hibásoknak helyrehozása körül nevezetes munkákat tett, és tétel, anélkül, hogy ebbéli hasznos és a város előmenetelére tett fáradságaiért az alodiális cassából (majorsági, vagyis a város saját pénztára – sz. m.) nagy jutalmat kívánt vagy vett volna. Különösen pedig a múlt 1821-dik esztendőben volt hallatlan nagy árvíz által a Maros vize anyáárkán és ugyancsak a Marosnak edgyik nagy ágán lévő nagy és igen költséges két hidaink elrontattatván, ezek közül a nagyobbik híd ugyancsak a Bodor Péter rajzolatja és pallér gyanánti fő-

ügyelete alatt még az őszén nagyobb részén bevégeztetett, és járhatóvá tétel ugyan, de a két vége a dereka szerént való folyást kíván, megfedetése is hátra vagyon. Úgy az híd védelmezésére kívántató jégghasítók is, nem különben az előbb említett híd is, valamint a vámos hidunk is, mely is mind a régiség mind az említett árvíz által megrongáltatott, és a rajta való járás szinte félelmes, vagy jó móddal való újjátást kívának, vagy merőbe való építések rövid időn belül szükségessé válik. Efelett a piaci szökőkút is, melyet csak nem haszonvetetlen állapotából hozott helyre Bodor Péter, s azon kívül, hogy a csatornákon bővséges vize foly ki, olyan állapotba tétel, hogy a szükség esetére mindenkor 2000 veder vizet magában készen foglal, ezen kutunk is még tökéletesen be nem végeztetett. Vannak még más munkáink is, melyeknek előszámlálásokkal excellentiátokat terhelni nem kívánnuk, azonban bátorkodunk alázatosan feljelenteni, hogy mindazon munkáknak az alodiális cassa megkiméllésével, a város díszével és előmenetelével leendő megkésztetésére nézve Bodor Péterre nagy szükségünk volna. Ellenben nekie innen való elvitetetésével sok és nevezetes munkáinkkal vagy elmaradni kényszerítetünk, vagy azoknak megtételésekre az elkerülhetetlen szükség esetében egyebűnen kellene pallért költségesen hozatni, s ennél fogva az ilyen pallérral teendő munka az alodiális cassának nevezetes megüressi-



tésével eshetnék meg. S ezek szerint Bodor Péternek itten való maradhatása a városnak igen hasznos és szükséges lévén. Bátorkodunk alázatos tisztelettel Excellenciátoknak könyörögni, hogy feladott okainkat kegyes fontolóra venni, és Bodor Pétert itteleszen itten meghagyni, s a felséges udvar előtt is itten leendő hagyatását kegyesen kieszközölni méltóztassék, örökös tisztelettel maradván.<sup>22</sup>

A Bodor-féle nagyhid ötven évig szolgált hűségesen, kiállva több árvíz okozta megpróbáltatást is.

(Folytatjuk)

<sup>14</sup> kibetűzhetetlen német szavak; <sup>15</sup> Bolyai Farkas kézzel rajzolt ábráit rekonstruálta Kali Ellák mérnök; <sup>16</sup> hossz mértékegység = ...; <sup>17</sup> 1 coll = " = 2,5 cm

<sup>18</sup> kavics; <sup>19</sup> Lelőhelye: Marosvásárhely, Teleki-Bolyai-könyvtár; Bolyai Farkas-iratok, 298. sz. irat; <sup>20</sup> <http://www.e-nepujas.ro/op/article/bodor%3%A9-volt-e-bodor-h%3C3%ADd>;

<sup>21</sup> [http://www.erdelyweb.hu/mvhely/kronika/fodor\\_fuzetek/bodorpeter.html](http://www.erdelyweb.hu/mvhely/kronika/fodor_fuzetek/bodorpeter.html); <sup>22</sup> Uo.



## A természet kalendáriuma (CCLXVI.)

Kiss Székely Zoltán

*Lám, most e délben, mint a renyhe, holt só terül szét ringó tengerek vizében, úgy oszлом én is szét e versben éppen és gonddal mondom: tán ez az utolsó.*

A már nagybeteg **Dsida Jenő** búcsúzik így vélt utolsó nyaratól a **Kalendárium szonettekben Augusztus** darabjában, **Az élet dicséretében**.

*Nagy ideje, hogy csupa könnyű, olcsó igém vannak, árnak ellenében nem úszom már és néha-néha szépen mondom magamban: várhatsz még koporsó!*

*Csak hallgatom a lomb meleg nesztét s az árnyas fákat bölcsen megmosolygom: a tölgyet, hársat, bükköt, gesztenyét –*

*a forró nap vidáman vagy borongón nagy, tiszta békét csurgat szerteszt... Mégis csak jó e vénhedt, lomha bolygón!*

E vénhedt, lomha bolygón, ahol 1978-ban a Békevilág tanács elnöksége augusztus 6-át, **Hirosimára** emlékezvén, a nukleáris fegyverek betiltásáért folyó harc világnapjává nyilvánította.



Ülsz egy bolygón, egy nem is túl nagyon, a sem eleje-sem vége Létezésben

E vénhedt, lomha bolygón, ahol az eldugott kis falvak eldugott kis gabonaföldjén máig van ki még

*Egész álló nap húzza a kaszát  
Nem tréfa ám,  
Olyan búzában, mint a nád  
S nyár derekán.*

*És este csak fal valamit  
Nagy szótlánul. –  
S azután meg, ki gondolná!  
Táncot tanul.*

**Kányádi Sándor** Marosvásárhelyen írta még 1953-ban a **Nyár derekán** versét. Mintha csak megjegyezte volna, bár kaszát már nemigen feszítenek gabonaföldnek, a táncot tanulók lába alá deszka csak kerül szerte a Kárpát-medencében.

E vénhedt, lomha bolygón, nyár derekán

*Foszló tornyokat épít a sötét,  
dombunkra koromlavinák omolnak  
és senkise lelné meg őket holnap...*

*Öröklét-illatú az éjjel.*

– **Jékely Zoltán** írta a **Nyárvégi éjszakában** 1930 körül.

*Nyögéssel és asztmásan szuszog a kívájt, bogos borizüalma  
ezer megrágott levél-tüdejével  
s a ringlója riszálja köntösét,  
mint Claude királyné, kiről elnevezték.*

*A hiuban mászkálhat valami,  
gyanúsán pattog a padlóereszték:  
csontos lépések, tisztán hallani.*

*(...) Lezúdulással fenyeget  
s durcásan néz rám a fekete bolt,  
de meg se rezzen,  
ha egy csillag, melyet már eleget  
rémtített az öröklét unalma,  
rebben,  
az ürbe ugrik, susstorog s kilobban.  
– Igaza van –  
gondolja az érett borizüalma  
s mellém a kerti padra dobban...*

E vénhedt, lomha bolygón, nyár derekán

498 éve, 1519. augusztus 10-én elindult bolygókerülő útjára a spanyol Sevillából a portugál **Fernao de Magalhaes**;

342 éve London közelében lefektették a **Greenwichi csillagvizsgáló** alapkövét;

rá 15 évre, 1690 augusztusában megszületett Zágomban **Mikes Kelemen**, 192 éve, 1825. augusztus 10-én született Kézdimarkosfalván **id. Bodola Lajos, Gábor Áron** munkatársa, a székely tüzéréség egyik vezetője;

s annak is már 76 éve, hogy meghalt **Rabindranath Tagore** szülővárosában, Kalkuttában.

E vénhedt, lomha bolygón, nyár derekán augusztusi csillagok ragyogása.

*Mondják, de valóban így is van –  
augusztusban legszebbek a csillagok.  
Különösen ilyenkor, mint az idén is,  
amikor forrók a nappalok, és még alkonyatkor sem csökken a hőség.  
Füledt időt jósol továbbra is a meteorológia;  
Európában harminc fok körüli a meleg; azt mondják, a számítógépes előrejelzések szerint napokon belül nem várható változás.  
(...) – írja **Szakonyi Károly** az **Augusztusi csillagokban**. – Békességes nyár lengi át a kerteket. Meleg, tik-kasztó, bódító augusztusi nyár. A*



Érett borizü almák fölé kíváncsiskodó muskátliág

*tűzforró nappalok után gyönyörűek a csillagos éjszakák. Kiül az ember a bársonyosan sötétlő ég alá, s a fák fekete koronája felett kigyúló csillagokat nézi. Mások az őszi, a téli, a tavaszi csillagképek – a nyáriak augusztusban pompáznak igazán. A Tejút most északnyugat felől szeli át délkeletnek az eget; az eleje táján ott vibrál a három legfényesebb – a Lant, a Hattyú meg a Sas egy-egy csillaga. De amott a Göncöl is, a gyermekkori ismerős; aztán a számtalan, a titkukat őrző távoliak, a parányiak, a fel-felcsillanók. S néha átfut a sötétben egy zuhanó, elvesző, a messzeséget és végtelenséget szívószoritóan érzékelhető. Körülfog a csend. Körülfog a Mindenség. Ülsz egy bolygón, a milliárd, a megszámlálhatatlan közül egyen... Egy nem is túl nagyon, a sem eleje-sem vége Létezésben. (...)*

*Ragyognak a csillagok – térben és időben a mérhetőségek ellenére is mérhetetlenül.*

E vénhedt, lomha bolygón, borizü almák zamatával számban, melyhez hasonlót kívánva maradok kiváló tisztelettel.

Kelt 2017 augusztusában, Szent Lőrinc hulló tüzes könnyeire várva

## Párduc ikrek születtek a Nyíregyházi Állatparkban

**Átették életük első orvosi vizsgálatán a Nyíregyházi Állatpark egy hónapos perzsa leopárd (Panthera pardus saxicolor) ikrei szerdán.**

A park még 2009-ben csatlakozott a perzsa párduc tenyésztési programhoz, az ikrek apja is Nyíregyházán született 2014-ben. A faj koordinátora tavaly helyezte ki mellé egy Németországban született nőtényt, a két kölyök 105 napnyi vemhesség után jött a világra.

A ritka nagymacskák jól túrték a vizsgálatot, amelyen kiderült, hogy egy 2,7 kilogramm súlyú hím és egy 2,5 kilogrammos nőtény egyeddel gazdagodott az állatpark gyűjteménye – mondta Révészné Petró Zsuzsa, az állatpark osztályvezetője, szövegírója a vizsgálat után az MTI-nek.

A perzsa leopárd a párducok legnagyobb természetű és legritkább alfaja. A Közel-Kelet lakója, Örményország, Törökország, Azerbajdzsán, Grúzia, Üzbegisztán, Pakisztán, Tádzsikisztán, Türkmenisztán és Afganisztán területén is megtalálható. Megjelenésére jellemző a világos bunda, viszonylag kisméretű foltokkal. Természetes élőhelyének csúcsragadozója, elsősorban közepes természetű patásokat zsákmányol, de nem veti meg a kis testű emlősöket és a madarakat sem.

A szabad természetben élő állománya erősen megfogyatkozott, elsősorban az orvvadászat és természetes élőhelyeinek csökke-

nése miatt, ezért a Természetvédelmi Világszövetség a veszélyeztetett kategóriába sorolta ezt az alfajt.

Egyedszáma a becslések szerint mindössze 1000-1200, a világ állatkertjeiben csupán 98 állat él, közülük négy Nyíregyházán látható. Mivel a most született utódok rendkívül jó genetikai állománnyal rendelkeznek, ezért a szakemberek azt szeretnék, ha részt vennének az Európai Akváriumok és Állatkertek által szervezett visszatelepítési programban. (MTI)



Perzsa párduc

Forrás: Wikipedia

## A kánaániakból lettek a mai libanoniak a genetika alapján

**A mai libanoni lakosság genetikai állománya megegyezik a négyezer évvel ezelőtt élő, a Bibliában szereplő kánaániak génjeivel friss kutatások szerint – közölte a Háárec című izraeli újság hétfőn.**

Mivel papiruszra jegyzett írásaik nem maradtak fenn, mindaddig keveset tudtak az ókorban kánaániaknak nevezett nép sorsáról, noha jelentős volt a hatásuk a bronzkortól az i. e. 2-3. századig és a Biblia mellett sokszor említették őket a korabeli görög és egyiptomi szövegek is.

Kutatóknak egy amerikai genetikai szakfolyóiratban (American Journal of Human Genetics) közölt tanulmánya szerint mégis sikerült rekonstruálni az egykori nép genetikai állományát, régészek által Szidónban feltárt, 4000 évvel ezelőtti kánaáni sírból vett mintából.

Az így létrehozott géntérképet összevetették 99 mai libanoni ember genetikájával, hogy megállapítsák az esetleges rokonságot. Az összehasonlításból kiderült, hogy a mai libanoni lakosság több mint 90 százalékban az ő génjeiket hordozza tovább, vagyis az ő távoli leszármazottaik.

A kutatás szerint a kánaániak az ókorban, a héber törzsek beköltözésekor nem tűntek el, nem olvadtak be és nem ölték meg őket, hanem északabbra, a mai Libanon területére húzódhattak.

A tudományos munkából az is kiderült, hogy a kánaániak génjeinek mintegy fele a térségben kb. 10 ezer évvel ezelőtt letelepedett földművelőktől származik, a másik fele pedig Irán területén talált csontvázakéval rokon, olyan emberekével, akik 5000 évvel ezelőtt érkezhettek és kezdhettek elvegyülni a helyiekkel.

A kánaániak föníciai eredetű sémi népek voltak, akik a Karmel-hegy és Ugarit város között a Földközi-tenger partvidékén telepedtek le, és olyan jelentős egykori kikötőket építettek, mint Büblös, Szidón vagy Türosz. Ők alkották meg az első ábécét, és számos kolóniájuk volt a tengerparti sávban. (MTI)



## Még várják az adományokat Kerékpárral Svájcban a református oktatásért

**Nem mindennapi küldetést vállalt egy erdélyi lelkészcsoporthoz: arra vállalkozott, hogy kerékpártúra során felhívja a figyelmet az erdélyi felekezeti oktatás körülményeire, és egyúttal adományt gyűjt Svájcban.**

Gligor Róbert László

Kettős céllal indult Svájcba kilenc erdélyi református lelkész az 500 km a felekezeti oktatásért elnevezésű kezdeményezés keretében. Egyrészt Kálvin Jánosról, a nagy reformátorról szeretnék volna többet tanulni, másrészt karitatív céljuk volt: az erdélyi református kollégiumokban tanuló diákok számára ösztöndíjalapot létrehozni. Az ötlet Gede Csongor kolozsmonostori lelképásztor-tól származik, akinek sikerült társakat is szereznie a kezdeményezés mellé: az ugyancsak

Kolozs megyei Kelemen Attila Csongor (Inaktelke), Maros megyéből Császár Béla (Magyarózd), Szántó Mihály (Mezőbodon), Les Zoltán (Marosvásárhely), Batizán Attila (Szentgerice), Tócs Attila (Geges), a Hargita megyei Szász Lóránd (Farcád) és a Kovászna megyei Bardócz Csaba (Ikafalva) lelkészeket. Bázelen csatlakozott hozzájuk Evert Kronemeier holland lelkész.

**Ösztöndíjalapot hoznának létre**

Svájci útjuk során felkeresték a reformációhoz köthető helyeket, másrészt az ottani magyar gyülekezeteket. Beszámoltak arról, hogy a kolozsvári, nagyenyedi, marosvásárhelyi, székelyudvarhelyi, sepsiszentgyörgyi és kézdivásárhelyi református kollégiumokban több ezer magyar diák tanul, de vannak olyan családok, amelyeknek gondot jelent a bentlakás költségeinek előteremtése. Volt olyan gyülekezet, ahol rögtön perselyeztek, és helyben

átadták az adományt, és olyan is, amely ezután folyósít egy nagyobbacska összeget. Természetesen itthoni, erdélyi intézmények, vállalkozások támogatását is várják és fogadják e nemes célra, az adományokat a vásárhelyi református kollégium egyesületéhez kell eljuttatni.

**Nem volt könnyű dolguk**

A csapat itthon már edzéseket végzett Szóvata környékén, de a svájci hegyvidéki terep a vártnál nehezebbnek mutatkozott, így sokszor proteinpudingot fogyasztottak, hogy izmaik bírják a karikázást, hiszen volt olyan nap, amikor 400 méteres szintkülönbséget kellett legyőzni. Sok forrásnál megálltak friss vízzel, tavakban, folyókban fürödtek, hogy felfrissüljenek, de így is ellankadtak két-három órai felfelé tekerés után. Az első nap tapasztalataiból tanulva sikerült balesetmentesen karikázniuk, de volt olyan lejtős szakasz, ahol egyetlen rossz mozdulat súlyos balesetbe vezethetett volna. Mások meg olyan ellenszélbe kerültek, hogy ha épp nem taposták a pedált, akkor fékezniük kellett, nehogy hátrafelé haladjanak. Ennek ellenére vallják: rendkívüli élmény kerékpárral bejárni Svájcot, hiszen rengeteg az olyan látnivaló, amelyet autóval nem lehet megközelíteni, viszont nagyon sok és jól épített kerékpárút van, az emberek pedig előzékenyek a kerékpárosok iránt. Ami különleges volt még számukra, hogy a svájciaknál nem létezik olyan, hogy valaki idegent fogad be a házába, ezért mindvégig magyar gyülekezetekben, parókiákban szálltak meg, ahol az erdélyihez hasonló közvetlenséggel és vendégszeretettel fogadták őket.

**Nagy reformátorok nyomában**

A tíztagú csapat Bázelen indult ötszáz kilométeres útjára, attól a székesegyháztól, amely Rotterdami Erasmus sírját őrzi. Innen Auensteinba, majd Zürichbe kerekedtek, itt Zwingli Ulrich házat és dolgozószobáját lá-

togatták meg, de nagyon érdekes zenés alternatív istentiszteleten is részt vettek. Mannerdorf és Hellbühl után Luzern következett, innen a Brüningpass-Merlingen-Thun útvonal. Itt csónakra szálltak, így jutottak a fővárosba, Bernbe, ahonnan Lausanne volt a cél, majd zuhógó esőben érkeztek végcéljukhoz, Genfbe. Itt a Reformáció Nemzetközi Emlékművénel és Bocskai István fejedelem szobránál tették tiszteletüket. Az út során minden szálláshelyen este és reggel áhítatot tartottak, sőt az útközben talált üres kápolnában is, míg a genfi emlékmű előtt szoltárokat éneke adtak hálát Istennek, hogy ötszáz évvel ezelőtt a reformátorokat felhasználta az egyház megújításához, hogy ötszáz éven át megtartotta a megújult egyházat, és nem utolsósorban, hogy e maroknyi erdélyi csapatot megsegítette az 500 kilométer megtételében. Az emlékmű előtt elmondott imádságban Gede Csongor ötletgazda a felekezeti oktatásért, a református kollégiumokért, a kollégiumokban tanulóknak is hálát adott. Ezután felkeresték a Szent Péter-katedrális, azt a templomot, ahol Kálvin János is szolgált. Ezt követően a genfi magyar reformátusok által használt kápolnában Gede Csongor hirdette Isten igéjét, majd a genfi magyarokkal közösen vettek úrvacsorát. A csapat másnap autóbába ült és egy nap alatt Kolozsvárra érkezett.

Az adománygyűjtés és a svájci magyar testvérekkel való találkozás mellett útjuk eredményének tartják azt is, hogy egy jó csapat kovácsolódott össze, amely ezután minden évben kerékpártúrát szervez egy bizonyos céllal. Szeptember folyamán Erdélyből egy lelkészcsoporthoz karikázik Vizsolyba, ahol Károlyi Gáspár gönci prédikátor 1590-ben kinyomtatta az első teljes magyar nyelvű Bibliát – az is meglehet, hogy ez a csoport vagy annak egy része is csatlakozik a társasághoz.

Az 500 kilométeres kerékpártúrát a svájci HEKS Alapítvány mellett az Erdélyi Református Egyházkerület és a Reformáció Emlékbizottság is támogatta, valamint marosvásárhelyi és kolozsvári cégek is felkérték a kezdeményezést.



Tíznapos kerékpározás és imádkozás, tanulmányút és adománygyűjtés – ezért mentek Svájcba

Fotó: www.facebook.com

## Csodálatos világ körüli utazás, naponta, képeslapokon

**– Marosvásárhelyt ábrázoló képeslapot szeretnék vásárolni – fordult az eladóhoz a mosolygós, megnyerő tekintetű középkorú férfi –, cserére kell – tette hozzá. S bár Hideg András már közel negyzed évszázada ismerem, akkor tudtam meg, hogy a képes levelezőlapok szenvedélyes gyűjtője.**

Nagy Annamária

**Családi hagyomány a gyűjtőszendevély**

Következő találkozásunkra már Tudor lakónegyedi lakásában került sor. A nappaliba belépve, ötfiókos szekrény vonja magára a figyelmet. A fiókok megannyi csillagkapu: kinyitva őket naponta tehet világ körüli utazásokat, miközben sem vízumra, sem valutára, de még helyváltoztatásra sincs szüksége. Kinyílik az első fiók, s együtt lépünk András szenvedélyének világába.

– Kisiskolás koromban egy nap édesapám egy párizsi képeslapot nyomott a kezembe azzal, hogy őrizzem meg, s ha megtetszik, legyen saját képeslapgyűjteményem – meséli a kezdeteket Hideg András. Édesapja szenvedélyes bélyeggyűjtő volt, s úgy gondolta, fiának csak hasznára válhat egy hasonló elfoglaltság. A következő levelezőlapok is tőle származtak, édesapja kollégái, barátai, majd családtagok külföldről hazatérve hoztak színes lapokat Líbiából, Marokkóból, Afrikából, nem beszélve a kelet-európai országokban tett kirándulásokról. A gyerek András hétvége az ószert járta, az eladók nem is sejtették, hogy az otthoni lomtanitáskor előkerült lapok a kisfiú számára valóságos kincsek. Közel két évtizedes szünet következett, majd 1990 után vette kezdetét az igazi gyűjtés.

**Országos első, világszintű második**

A számítógép, internet megjelenése jóval elősegítette a pár száz darab mára közel 13.500-ra való felszaporítását. Az egyik, erre szakosodott honlapon is szerepel András, nem is akármilyen helyen: a világszinten 85 országból ezer képeslapgyűjtőt felvonultató honlapra András közel 11.000 lapját töltötte

fel, ezzel az előkelő második helyet foglalja el. A harminc romániai gyűjtő között pedig övé az első hely.

Képeslapjai 220 országot, valamint az elcsatolt területeket ölelik fel. „Számomra nem a számszerűség a fontos, hiszen az első helyen szereplő cseh orvos 25.000-rel büszkélkedhet. Levelezőlapjaimat úgy válogatom össze, hogy azok mondanivalója lényeges legyen. Büszkeségem a Római Birodalomról szóló több mint 100 darabos gyűjteményem. De olyan műemlékekről is van képeslapom, amiket azóta az Iszlám Állam elpusztított. Büszke vagyok a csendes-óceáni Kiribati-szigeteket ábrázoló lapokra is, amelyeken a műholdról készített felvételeket tették képeslapokká” – emeli ki egyenként a fiókokból a kontinensek, országok, tartományok szerint ábécésorrendbe rendszerezett darabokat. Előszóval vásárolja a templomokat, mecseteket, városrészeket, illetve népviselet felvonultató lapokat, hiszen ezekről az adott ország építkezési stílusába vagy az öltözködésbe nyer betekintést; a vulkánok,

gleccserek, nemzeti parkok is előkelő helyet foglalnak el gyűjteményében. Ritkaságszámba mennek a laoszi papnövendékeket, illetve a csendes-óceáni szigetvilágot, a karib-szigeti államokat ábrázoló lapjai. Gyakran valóságos vadászatot kell szerveznie, hogy egy-egy lapritkasághoz hozzájusson: Latin-Amerikából nehéz bármit is beszerezni, Brazília hozzáférhetőbb, bár egy egész hónapot utazik a postán a küldemény. Fekete-Afrika is „sötét” területnek számít a gyűjtőknek, ezért büszke András, hogy a legkisebb dél-afrikai államról, Szváziföldről két lapja is van. Sajnálataira a kizárólag törzsek lakta Lesothóról nem lehet lapot szerezni. Viszont csak neki van a csendes-óceáni Niue-szigetet, valamint az aprócska délkelet-ázsiai országot, Kelet-Timort és az Egenlítő mentén elhelyezkedő 33 korallszigetből álló Kiribati ábrázoló lapja. Az ázsiai államok közül India, Indonézia, Japán, Nepál is nehezen hozzáférhető, Bhutánból pedig Indián keresztül jutott laphoz.

Internetes kutatása során nagy hasznát



Fotó: Nagy Annamária

veszi angol- és orosznyelv-tudásának. Az iskolában a történelem és a földrajz volt a két kedvenc tantárgya. Tulajdonképpen most is ennek a szenvedélyének él, ennek a két tudományágnak az ismereteit felhasználva gyarapítja gyűjteményét.

De a nagy ritkaságokat továbbra is az ócskapiacra, valamint az időszakosan szervezett régiségvásárokon szerzi be. Elmondása szerint hozzá nem értő bukaresi gyűjtőtől, viszonteladótól 50 baniért, egy lejért vett olyan darabokat, amelyeket a neten 2 angol fontért is értékesíthetne.

Hozzáteszi: fel sem merült benne a régi lapok gyűjtésének gondolata, hiszen azok már foglaltak, s számára nem jelentene élvezetet az, hogy havonta talán egyhez hozzájusson. „Mindennap kell az új. Szinte nincs olyan nap, hogy a postaládámban ne legyen egy új darab, aminek csodálata, rendszerezése és gyűjteményemben való elhelyezése kimondhatatlan, szinte gyermeki lelkesedéssel tölt el.”

**Nincs megállás**


Amikor arról faggatom, meddig szándékozik duzzasztani gyűjteményét, gondolkodás nélkül rávágja: nincs megállás. Hiszen a világon mindennap történik valami új, megjelenik valami újdonság, megszűnik egy ország, vagy éppenséggel új ország alakul, s akkor arra azonnal rá kell csapni. Mert nosztalgiaza nézeti a volt Jugoszlávia, Csehszlovákia fémjelezte lapokat, de már büszke tulajdonosa a Nagy-Antillák szigetvilágának legkeletebbre fekvő tagját, az AEÁ nemsokára 51. tagállamává váló Puerto Ricót ábrázoló képeslapnak. S hogy a ritkaságokon belül is melyek a legértékesebbek: ami postabélyegzővel van ellátva, meg van írva, s nagyon jó állapotban van – hiszen ezek magukon viselik annak jelét, hogy megtették világ körüli útjukat. S velük együtt András is nap mint nap csodálatos világ körüli utazásra indul: kihúzza a fiókot, kiemeli utazásának célszámát, kényelmesen elhelyezkedik kedvenc fotelében... És utazik a világ körül, naponta, képeslapokon.



# FEHÉR → FEKETE

Szerkeszti: Kiss Éva 761.

AROMA	BÁLVÁNYOZ	FINÁLÉ NÉMET NÉVELŐ	KÖZVETLEN	
1.				N
...MOLL (ZENE)	COMITATUS			
2.				
GYALOGOL		LÁM JAPÁN VÁROS		
ADY EGYIK ÁLNEVE		ROMÁNIAI FOLYÓ ERREFELEI		
CSAPOS				
	NAPNYUGTA PÁROS TOKAI		VETEMÉNYES ÉRTE	IDEGEN RT.
MENYÉTFÉLE RAGADÓZÓ			3.	R
				Z
...DŐ DŐ		MŰSZAKI ATMOSZFERA	DOKUMENTUM	
FOLYADÉK		ELEMI PARÁNY	EZER!	
	SZÁNDÉK ATTÓL FOGVA			KÖZÉPEN CSÜNGI POZITÍV ELEKTRÓD
DÉL-AFRIKAI TARTOMÁNY ÉGŐ			AZ IDŐ JELE MAGYARORSZÁGI PÁRT	KANTÁR RÉSZEI SUMER VÁROSÁLLAM
		KARÁM		
ATYAFI MAGOT SZŐR			ERDÉLYI MEGYE SZÉLES... (SZÍN.NŐ)	
				Á
		RÉSZESÜL FALEVÉL (NÉP.)	ULAN... (VÁROS) ...MURR (BÁBFIGURA)	
MESTERSÉGES MŰSZÁL ALÁ			PÁRÁTLAN MAKK! EGYF. JÖVEDELEM	RÓMAI 1000 ...FERI (PÁL UTCAI FIÚ)
	MÁSHOLLÉT, ÚRÚGY VÉGES-VÉGIG			BIZONY RÉALIS RÉSZ!
NYERESÉG, HASZON			HÍVATJA ERŐ JELE	
KILYÉN LEVENTE	E			



## PÁLYÁZATI REJTVÉNY

PÁLYÁZATI SZELVÉNY	150 ÉVE FÜGGETLEN				1	2	3	4	C	5	6	7	8	9	V	
	12	13	14	15	16			17		18				19		
	20							21					22			
	23							24		25			26			
	27							28		29			30			
	A		31	32						33						V
	34	35		36					37			38		39		
	40		41		42				43			44		45		
	46			47					48					49		50
	51								E					O		

**VÍZSZINTES:** 1. Olasz-angol hajós, 1497-ben jutott az ország keleti partjára. 10. ... dant vitia (tétlenség szüli a bűnt). 11. Román könyvkiadó. 12. Állam, 1867-ben kapott domíniumi státust. 17. Hanga. 19. Izomkötő. 20. ... és Tihámér (Jókai szerelmes párja). 21. Japán porcelánmarcka. 22. Szigethegységi román. 23. ... bukik (hasra esik). 24. Eblak. 25. Állóvíz. 26. Vízilabda. 27. Portugál gyarmat volt Indiában. 28. Zamat. 30. Svájci város. 31. Hóval borító. 33. ... Pavone (énekes színész). 34. Néma nők! 36. Háborgó. 38. Budapesti egyetem. 40. Természet. 42. A nóta vége! 43. Tollas állat. 45. Balszam. 46. ... Ekberg (színész). 48. Kumisz készül belőle. 49. Dizolvál. 51. Az ország legnépesebb városa (de nem főváros, ez utóbbi Ottawa). 52. Az ország egyik nagyvárosa.

**FÜGGŐLEGES:** 1. Japán, ománi és osztrák gépkocsijel. 2. Kottarész! 3. Itt (német). 4. Tokiói repülőtér. 5. Pókszerű állatka. 6. Becézett Beáta. 7. Sánc a sakkban. 8. Két hang idejére három hang a zenében. 9. Az ország nyugati nagyvárosa. 13. Előtag: levegő. 14. Idegen női név. 15. ... Aslan, gerontológusnő. 16. Szláv igen. 18. Japán város. 20. Az ország legmagasabb hegye (6050 m). 21. Heringféle hal. 22. Idegen erkölcs. 24. Az Árva szlovák neve. 26. Latin apa. 28. T. Gautier műve. 29. Dörmögve beszél. 30. Air India (röv.). 32. Névelő. 33. Cowboyok sportja. 35. Mozi (német). 37. Nemzetközi vámegyezmény. 39. Meg nem enged. 40. Uncle... (USA-szimbólum). 41. Gyötrelem. 44. Összeviszsa jár! 47. Párt! 48. Skálahang. 49. Forrasztófém. 50. Skálakezdet.

L.N.J.

A megjelölt sorokban, oszlopokban szereplő helyes megfejtéseket augusztus 17-ig a Népújság címére (Dózsa György u. 9. szám) beküldők – két személy – egy-egy könyvet nyerhetnek. A pályázati szelvényt kérjük kivágni és a borítékra ráragasztani. (Egy borítékban csak egy pályázati szelvény szerepelhet.)

A két rejtvény azonos számú meghatározásait keverve közöljük. A megjelölt négyzetekbe kerülő betűket folyamatosan összeolvasva Pierre Renoir francia festő egyik művének a címét kapjuk. Könnyítésül egy betűt előre beírtunk.

**VÍZSZINTES:** 1. Bukott angyal – Robajlik, morajlik. 7. Nyújt – Puhafém. 8. Scarlett O'Hara birtoka – Hegyi kirándulás. 9. Indonéziai és magyar gépkocsijelzés – Körtedarab! 11. Felsőfok jele – Kisebb bog, csomócska. 12. Közszállítási vállalat ügyfele – Gabonaőrlemény. 14. Kiütés jele a ringben – Skálahang. 15. Előérzet, instinktus – Kieszel, elgondol. 18. Innivaló – Tüzet éleszt. 19. Pengetős hangszer – Tréning, gyakorlat. 22. Szikladarab – Osztrák és belga gépkocsijelzés. 23. Redőny – Számára. 25. Becézett női név – Végtelen Nílus? 27. Rés, népiesen – A lítium és trícium vegyjele. 28. Lop – Tuskó, faderék. 30. Gurulni kezd! – Üres lak! 31. Önző, magánakvaló – Agancsos állat.

**FÜGGŐLEGES:** 1. Angol nemesi cím – Emelőszerkezet. 2. Álmosít, terhére van – Frissítő ital. 3. Számnév – Igevégződés. 4. Lábbal illet – Térrelválasztó elem. 5. Származás – Jussol, rámarad. 6. Igét deklinál – Afrikai ország. 10. Csurgó – Kettévág, szel. 13. Légykő – Filmesillag. 16. Arat – Magán hord. 17. Sötét szín – Szarv. 20. Egyiptomi szent madár – Zeng az ég, vihar közeledik. 21. Gyér – Evet. 24. Unió, szövetség – Skót szoknya. 26. Mauna ..., hawaii vulkán – Kissé kínos! 29. A szabadba – Azonos betűk.

Koncz Erzsébet

1	2	3	4	5	6
7			8		
9		10		11	
12			13		14
	15			16	
17		18			
19	20				21
22			23		24
25		26		27	
28			29		30
31					

1	2	3	4	5	6
7			8		
9		10		11	
12			13		14
	15			16	
17		18		T	
19	20				21
22			23		24
25		26		27	
28			29		30
31					

**A JÚLIUSI ÉVFORDULÓK (2.) című pályázat nyertesei:**  
**NEMES MÁRIA**, Marosvásárhely, Muncii u. 38/12. sz.  
**SIMÓ ATTILA**, Marosvásárhely, Armoniei u. 5/4. sz.  
 A pályázati rejtvény megfejtése: **FÜST; FIRTOS; RADICS; KÁROLY RÓBERT; STAEL; CHARCOT; COWLEY.**  
 Kérjük a nyerteseket, vegyék fel a kapcsolatot **Borbély Ernővel** a 0742-828-647-es telefonszámon.




**Biobazar**  
 Marosvásárhely, Forradalom u. 4. szám  
 Tel.: 0265/319-989 bazarbio@gmail.com www.biobazar.ro

**Megfejtések a július 28-i számból:**  
 Klasszikus (Ikrek): *Provence*  
 Skandi: – *Tessék benézni hétfőn öt után.*  
 – *Nem jó, én csak munkaidőben érek rá.*

**MEGJELENT!**



**A Kobak könyvesbolt ajánlata**  
 Kapható Marosvásárhelyen, Győzelem tér 18. szám, valamint online, a [www.bookyard.ro](http://www.bookyard.ro) webáruházban





12.



# HARMONIA CORDIS

*in memoriam SZÁNTÓ LÓRÁND*



organizator principal  
főszervező



Asociația  
Harmonia Cordis  
Egyesület



International Guitar Festival  
Festival Internațional de Chitară  
Nemzetközi Gitárfesztivál

8-13 AUG. 2017  
Târgu-Mureș  
Marosvásárhely

8

AUG 2017

19<sup>00</sup>

Palatul culturii Kultúrpalota

**Venti Chiavi Guitar Trio:** RITTER Zsófia, KORMOS Balázs, TÓTH Álmos HUN  
cvartet | kvartett: CSÁKI András, GIRÁN Péter, FELLEGI Dávid, SZEMADÁN Tamás HUN  
duo MELIS: Alexis MUZURAKIS GRC, Susana PRIETO ESP

9

AUG 2017

19<sup>00</sup>

Palatul culturii Kultúrpalota

**Tudor NICULESCU-MIZIL** RO  
**Anton BARANOV** rus. romantic guitar  
duo **Giampaolo BANDINI** chitară | gitár ITA, **Cesare CHIACCHIARETTA** bandoneon ARG

10

AUG 2017

19<sup>00</sup>

Palatul culturii Kultúrpalota

**Filarmonica de Stat Târgu-Mureș • Marosvásárhelyi Állami Filharmonia**  
dirijor | karmester **WERNER Gábor** HUN  
solísti | szólisták **BEKE István Ferenc** RO; duo: **Tudor GLIGA, OROSZ Dávid Gergő** RO  
duo **Giampaolo BANDINI** chitară | gitár ITA, **Cesare CHIACCHIARETTA** bandoneon ARG

11

AUG 2017

19<sup>00</sup>

Cetatea din Târgu-Mureș Marosvásárhelyi vár  
Palatul culturii Kultúrpalota

ROCK • JAZZ: **MONYO PROJECT ACOUSTIC** HUN  
MOLNÁR (Monyó) Endre, MOLNÁR (Baba) Ilona, Babjan-Varga Flórián ro,  
ArteMiss kvartett | cvartet ro [BARTHA Ilka, SZABÓ Szidónia, Anamaria COCOARA, Irina CARAGHIAUR]

**PUSZTAI ANTAL JAZZ BAND**

**PUSZTAI Antal** AUT, **BEKE István Ferenc** RO,  
**Mădălina PETRE** vocal | ének RO, **HADNAGY Attila** contrabas | nagybőgő RO,  
**ASZTALOS Zsolt** percúții | ütős hangszerek RO

12

AUG 2017

19<sup>00</sup>

Palatul culturii Kultúrpalota

**Gabriel GUILLÉN** VEN  
duo **KM: Katrin KLINGEBERG** DEU  
**Sebastián MONTES** CHL

13

AUG 2017

19<sup>00</sup>

Cetatea din Târgu-Mureș Marosvásárhelyi vár  
Palatul culturii Kultúrpalota

**GIRÁN Péter** flamenco HUN  
duo: **Radu VÂLCU** chitară | gitár & **Răzvan FLORESCU** marimba RO  
**Jon GOMM** fingerpicking style GBR

intrare liberă | ingyenes belépés

HarmoniaCordis

[www.harmoniaccordis.org](http://www.harmoniaccordis.org)





## Felfüggesztik a vízszolgáltatást

Az **Aquaserv** ivóvízszolgáltató vállalat értesíti a fogyasztókat, hogy a magas hőmérsékleti értékek, illetve a fokozott vízfogyasztás miatt megszakítják az ivóvízellátást az alábbi településeken, a következő program szerint:

**Péntek, augusztus 4., és hétfő, augusztus 7.:**

**Mezőcsávás község:** Mezőcsávás, Mezőszabad, Galambod, Mezőfele, Szabéd

**Mezősámsond község:** Mezősámsond és Lekence

**Mezőmadaras**

**Mezőrűcs község:** Mezőrűcs, Mezőszentmárton, Căciulata, Lenes

**Mezőpagocsa**

**Mezőkirályfalva**

**Örményestanya**

**Mezőszilvás**

**Szombat, augusztus 5. és kedd, augusztus 8.**

**Mezőcsávás község:** Mezőcsávás, Mezőszabad, Galambod, Mezőfele, Szabéd

**Vasárnap, augusztus 6., és szerda, augusztus 9.**

**Nagysármás község:** Nagysármás, Bánffyanya, Kissármás, Báld, Csehtelke, Marócháza, Lárgatelep

**Uzdizentpéter község:** Uzdizentpéter és Tuson

**Mezőpagocsa község:** Mezőpagocsa, Ökröstó, Ciulea, Beleni, Dombos

**Mezőbánd község:** Szénáság

A vállalat arra kéri az érintett települések lakóit, hogy mértékkel használják a vizet, és felhívja a figyelmet, hogy a szolgáltatás újraindításakor előfordulhat, hogy rövid ideig zavaros víz folyik majd a csapokból, a lerakódások miatt. Ez idő alatt ajánlott kizárólag háztartási célokra használni a vizet. A vállalat a fogyasztók elnézését kéri a kellemetlenségért.

**Az Aquaserv Rt.**

## Szolgáltatás – Üzleti ajánlat

**REDŐNYÖK, SZALAGFÜGGÖNYÖK, GARÁZSKAPUK** és egyéb árnyékolástechnikai cikkek, automatizált változatok nagy választékban. Tel. 0265/266-425, 0265/511-439, 0745-379-638. (sz.-I)

**TERMOPÁN** ablakokat, ajtókat gyártunk és szerelünk német REHAU profilokból. Tel. 0265/266-425, 0265/511-439, 0745-379-638. (sz.-I)

**TERMOPÁN, REDŐNYÖK, VASAJTÓK, SZALAGFÜGGÖNYÖK** szerelése és javítása. www.bizoo.ro/firma/scprofoservsrl Tel. 0744-504-536. (59902-I)

**DR. IRIMIÁS ERIKA CSALÁDORVOSI ELLÁTÁST** biztosít – új pácienseket vállal. Rendelő: 1918. December 1. út 11. szám (a II-es Poliklinikával szemben). Tel. 0748-213-322. (19081-I)

**ITT A CSÚCSSZEZON!** Jelentkez most NÉMETORSZÁGI SZÁLLODÁK TAKARÍTÁSÁRA, és keress többet, mint mások! Nők, férfiak és párok is jelentkezhetnek. Amit biztosítunk: ingyenes kiutazás, ingyenes szállás, stabil munkahely. További információk: 0740-223-377. (60065-I)

**A MAROSVÁSÁRHELYI REFORMÁTUS TEMETŐ** teljes körű ellátást biztosít a segélyből (koporsó, szállítás, balzsamozás, temetkezés). Telefon: 0265/215-875, 0365/448-734, 0749-073-534. (18422)

**A FAN COURIER MAROSVÁSÁRHELY** alkalmaz FUTÁROKAT és ÁRUMOZGATÓKAT. Követelmények: felelősségérzet, komoly hozzáállás, rugalmasság; B kategóriás hajtási jogosítvány (a futároknak). Az önéletrajzokat a hr.tgmures@fancourier.ro e-mail-címre várjuk. Részletek a 0265/311-470-es telefonszámon, 4062-es mellék. (60164)

**PIZZÁST, KONYHÁST, FUTÁRT, PINCÉRT** keresünk. Tel. 0755-387-474. (19189-I)

**MAGYARORSZÁGRA**, péksüteményes gyárunkba keresünk KOLLÉGÁKAT azonnali kezdéssel. Tel. 0757-827-291. (19192-I)

**BÁROSLÁNYT** alkalmazunk. Tel. 0771-652-682. (19190-I)

**KERESKEDELMI CÉG RAKTÁROST, ÁRUKIHORDÓT** alkalmaz vonzó fizetéssel. Tel. 0744-707-550. (19171-I)

**A VILA BRAN CLUB** (Törcsvár, Brassó) alkalmaz SZAKÁCSOT, SZAKÁCSSEGÉDET, PINCÉRT, BÁROST, MOSOGATÓT és SZOBALÁNYT. Tel. 0722-268-866. (60148)

**A VILA BRAN CLUB** (Törcsvár, Brassó) alkalmaz gyermekek számára ANIMÁTOR. Tel. 0722-268-866. (60148)

**MAGYARORSZÁGRA**, Tapolcára, szőlőiskolába MUNKÁSOKAT keresek 800 Ft-os órabérrel, huzamosabb időre. Szállás biztosítva (főzési lehetőség). Érdeklődni a 00-36-203-206-529-es telefonon. (2640-I)

**ÉPÍTŐIPARI CÉG** – budapesti munkavégzésre – a következő beosztásokba keres munkatársakat: CSŐHEGESZTŐ: 240-260 ezer Ft/hó; SZERELŐ: 210-220 ezer Ft/hó, SEGÉDMUNKÁS: 150-170 ezer Ft/hó. Biztosítjuk a szállást, szállást (2-3 ágyas, fürdőszobás szobákban), valamint napi 3 étkezést és magyarországi egészségbiztosítási kártyát. Érdeklődni a 0728-241-052-es telefonszámon. (60194-I)

**VILLANYSZERELÉSI CÉG** alkalmaz dolgozni vágyó fiatalokat. A betanítást és az iskoláztatást vállaljuk. Tel. 0745-616-600. (19202-I)

**AMBÍCIÓS**, tapasztalt PINCÉRT keresünk kelementelki PETRY-kúriánk alkalmi rendezvényeire. Ha szívesen dolgoznál gyönyörű helyen jókedvű csapatunkban, várjuk jelentkezésed a petry.wine@gmail.com e-mail-címre vagy a 0737-551-220-as telefonszámon. (19195-I)

**A marosvásárhelyi GUTENBERG KÖNYVESBOLT** ELADÓI állás betöltésére keres munkatársat. Elvárások: jó kommunikációs készség, kulturált megjelenés és viselkedés, irodalmi tájékozottság, megbízhatóság. Előnyt jelent, de nem feltétel: kereskedelmi végzettség, könyvesbolti és/vagy kereskedelmi gyakorlat. Amit kínálunk: jó légkörű, stabil, kulturált munkahely, megbízható munkaadói háttér. A fényképes önéletrajzokat az info@gutenberg-art.ro e-mail-címre várjuk. (sz.-I)

**AUTÓMOSÓ** alkalmaz MUNKÁSOKAT vonzó fizetési csomaggal. Tel. 0744-804-626. (19208-I)

**KŐMŰVESEKET, HOMLOKZATSZIGETELŐKET** keresünk németországi munkára. Betanulási időszak 3 hónap, Magyarországon. A szállást, utazást fizetjük. Korrekt csapat, korrekt fizetés, hosszú távú munka. Tel. 00-36-70-618-1349 (visszahívjuk). E-mail: serb.2006.bt@gmail.com (2885-I)

**Az ANI-CO TRADE KFT.** korhatár nélkül alkalmaz, ha szükséges betanít MEDENCEGYÁRTÁSBAN JÁRTAS SZAKEMBEREKET teljes vagy részmunkaidőre. Ugyanott korszerűen felszerelt autófóliázó műhelybe FÓLIÁZÓ SZAKEMBERET alkalmaznak. Érdeklődni, jelentkezni a 0722-555-118-as telefonszámon. (sz.-I)

**NÉMETORSZÁGBA**, Mannheimba, az Unilever gyárba keresünk MUNKÁERŐT! Feladat: mosószeres dobozba csomagolása. Fizetés: 1200-1300 euró! Építkezésben is van munkalehetőség. Tel. 0755-497-510, 0753-837-335, 9-17 óra között. (sz.-I)

## Súlyos baleset

Augusztus elsején súlyos közúti baleset történt az E60-as úton Marosbogát közelében.

Egy éles kanyarban egy 70 éves bukaresti férfi nem csökkentette a sebességet, áthajtott az ellentétes sávra, és összeütközött egy szembejövő hasznajárművel, aztán nekicsapódott az utána jövő hasznajárműnek, amit egy mikefalvi 49 éves férfi vezetett, ezután az autó eljével belehajtott egy másik pótkocsis hasznajárműbe, ami az ellenkező sávon szabályosan közlekedett. A volánál egy 26 éves férfi ült és a sáncba borult.

A balesetet okozó férfi súlyos sérüléseket szenvedett, a 26 éves gépkocsivezető enyhébb sérülésekkel megúszta a balesetet.

## 59 házkutatás adócsalással gyanúsított személyeknél

A Maros Megyei Rendőrség szervezett bűnözés elleni osztálya augusztus 2-án a Maros Megyei Törvényszék melletti ügyészség koordinálásával 59 házkutatást tartott Maros, Fehér, Szeben, Kolozs, Beszterce-Naszód, Suceava, Botoşani, Iaşi, Giurgiu, Kovászna, Hargita és Ilfov megyékben, valamint Bukarestben olyan személyeknél, akiket adócsalással és pénzmosással gyanúsítanak.

A kivizsgálás során kiderült, hogy három személy fantomcégeket hozott létre vagy vett át, amelyeket arra használtak, hogy fiktív számlákat állítsanak ki különböző gazdasági egységeknek azért, hogy ez utóbbiak adózandó összegeit csökkentsék, következésképpen kevesebb adót fizeszenek az állami költségvetésbe. Az ellenőrzés során 4000 lejt és 3600 eurót koboztak el és lefoglalták a könyvelési iratokat.

## A Népújság hirdetési irodájában felveszünk APRÓHIRDETÉST

**a kolozsvári SZABADSÁGBA, a csíkszeredai HARGITA NÉPÉBE, a sepsiszentgyörgyi HÁROMSZÉKBE és az aradi NYUGATI JELENBE.**

*A hirdetési rovatban megjelent közlemények, reklámok tartalmáért a hirdetésfeladó vállalja a felelősséget!*

### JÓKÍVÁNSÁG



Ákosfalvára, KRIZSÁN JÓZSEFNEK 60. születésnapja alkalmából kívánunk sok örömet, boldogságot, jó egészséget és hosszú életet. Felesége, Rózsika, fia, Levente, menyé, Jutka és a legdrágább unokája, Antónia. (2750)

### ADÁSVÉTEL, BÉRBEADÁS

**ELADÓ** 3 szobás ház Marosvásárhelyen. Tel. 0746-703-946. (2722-I)

**ELADÓ** kétszobás lakrész harmadik emeleten, a régi Tudorban. Tel. 0722-965-337, 12-18 óra között. (2825)

**ELADÓ** 43 m<sup>2</sup>-es, I. emeleti, kétszobás, csempekályhás lakás a főtéren. Felújításra szorul. Ára: 42.000 euró. Érdeklődni a 0745-330-565-ös telefonszámon. (2740)

**ELADÓ** Mezőpanitban, a 647. szám alatt családi ház: négy szoba, konyha, fürdő, pince, garázs, melléképületekkel, 380 V-os áramszolgáltatással is, 24 ár telken. Ugyanitt használt bútorok is eladók. Tel. 0265/322-138, 00-36-20-476-6942. (2806)

**ELADÓ** ház Galambodon. Tel. 0265/261-023. (2532)

**ELADÓ** hétvégi ház Vármezőn. Tel. 0744-454-508. (2748)

**ELADÓ** régi parasztház Székelytompán, a 48. szám alatt. Tel. 0748-012-271. (2795-I)

**ELADÓ** nyaraló a Bucsin-tetőn. Pápirok rendben. Tel. 00-46-734-254-585. (2803-I)

**ELADÓ** ház Mikházán 70 ár telekkel, telekkönyv rendben. Tel. 0745-976-110. (2846)

**DIÁKLÁNYOKNAK** kiadó a Kornisán 2 szobás, bútorozott tömbházlakás. Érdeklődni a 0746-984-850-es telefonszámon. (2713-I)

**KIADÓ** 3 szobás lakás a Tudorban. Tel. 0741-392-529. (2708-I)

**KIADÓ** egyetemistáknak kétszobás lakrész a Kövesdombon. Tel. 0754-099-171. (2819-I)

**KIADÓ** 2 szobás, bútorozott, felszerelt lakás a Tudor negyedben, a Bucinului utcában. Irányár: 220 euró. Tel. 0740-217-786. (2847-I)

**KIADÓ** garzon a Kárpátok sétányon két egyetemista lány számára. Bére: 530 lej. Tel. 0770-340-264. (2848-I)

**KIADÓ** 6 különálló szoba a Bolyai u. környékén. Tel. 0743-085-185. (2855)

**ELADÓ** ház dupla telekkel. Tel. 0770-493-508. (2870)

**ELADÓ** ház Nyárádszeredában, Nyárad utca 68. sz. Tel. 0756-630-249. (2876-I)

**ELADOM/ELCSERÉLEM** bonyhai házam dicsőszentmártoni garzonnal vagy tömbházlakással. Tel. 0753-908-476. (2890-I)

**ELADÓ** ház Szentgericén, a központ közelében. Tel. 0741-597-505, 0743-874-410. (2884)

**RÉGI TÍPUSÚ ÉRTÉKMEGŐRZŐT** (páncélszekrény-széf) vásárolok. Tel. 0726-666-401. (mp.-I)

**ELADÓ** Nyárádmagyaroson 21,5 ár beltelek. Tel. 0744-760-609. (2606-I)

**ELADÓ** minőségi házi pálinka, 20 lej/liter. Tel. 0744-767-537. (2604)

**ELADÓK** új matracok 240 lejtől. Tel. 0744-438-594. (18998)

**BÚZAKORPA** eladó a koronkai malomnál: 25 kg/zsák 17,5 lej (0,7 lej/kg). Tel. 0722-356-303, 0722-396-107. (2442)



**ELADÓ** féláron 120, 60 literes PVC-bidon, 100 literes boroshordó, íróasztal, 5 literes, kétégős gázbutéla, leengedhető kanapé, 2,5x3,5 méteres perzsaszőnyeg, régi térképek, könyvek. Tel. 0365/424-326. (2799)

**ELADÓ** új vendégágy, egy színes tévé, egy süllyesztett Ileana varrógép. Tel. 0265/268-383, 0769-246-601. (2831)

**ELADÓ** a marosszentgyörgyi katolikus templom sírkertjében sírhely és fedett kripta. Tel. 0740-022-066. (2836-I)

**KRIPTA** eladó a régeni alsó katolikus temetőben. Tel. 0749-318-319. (mp.-I)

**ELADÓK** 2 hónapos, fehér máltai bichon kiskutyák egészségügyi könyvvel. Önállóan esznek, kutyatápot is. Árúk alkudható. Tel. 0740-138-349. (2833)

**ELADÓ** kombinált szekrény, konyhabútor, asztal négy székkal, tévéasztal, csillár. Tel. 0365/429-713, 0770-343-256. (2843)

**KEMÉNY** tűzifa eladó. Tel. 0744-159-621. (2678-I)

**KEMÉNY** tűzifa eladó. Tel. 0742-866-258. (2678-I)

**ELADÓ** tűzifa. Tel. 0747-933-367. (2672)

**ELADÓ** tűzifa. Tel. 0746-468-988. (2809)

**ELADÓ** 100 darab magyar nyelvű könyv egy tételben, 2 darab jó állapotban levő fotel, egy darab új töltött, hátszék. Érdeklődni a 0770-904-468-as telefonszámon 15-18 óra között. (2866)

**ELADÓ** 1310-es Dacia, gyártási év 2000, 76.000 km-ben, metálszürke színű. Tel. 0754-345-886. (2872-I)

**ELADÓK:** váltóke, kombinátor, tárcsás kaszák, gabonaőrlo malom, mechanikus gereblye, 450 literes vegyszerező. Tel. 0743-860-354, 0745-404-666. (2886)

**ELADÓK:** béka és lap döngölő, áramfejlesztő (generátor) (5kW, 220V-380V), 380 V-os betonkeverő, kockakőprés. Tel. 0743-860-354, 0745-404-666. (2886)

**ELADÓ** Samsung televízió. Tel. 0741-618-083. (2884)

**TŰZIFA** eladó. Tel. 0742-318-981. (2881)

**TŰZIFA** eladó. Tel. 0740-910-651. (2880)

**ELADÓ** tűzifa. Tel. 0749-837-290. (2879)

## MINDENFÉLE

**KÉSZÍTÜNK,** szerelünk: külső műanyag redőnyöket, szalagfüggönyöket, harmonikaajtókat, termopán PVC-nyílászárókat, szűnyoghálókat. Tel. 0744-121-714, 0265/218-321. (2220)

**HŰTŐK** javítását vállalom lakásán, és eladok hűtőket, fagyasztókat garanciával. Tel. 0722-846-011. (2696)

**FÉMSZERKEZETI MUNKÁT** vállalom: kapu, garázsajtó, ablakrács stb. Tel. 0744-966-747. (19009)

**TETŐSZIGETELÉS** részletre, garanciával. Tel. 0740-680-648, 0722-693-866. (19090)

**ÁRUSZÁLLÍTÁST** vállalom. Tel. 0760-423-495. (2636-I)

**HATÉKONY, VEGYSZERMENTES BIOTAKARÍTÁS** az ön otthonában. Tisztítunk kanapét, matracot, fotelt, szőnyegét, babakocsit stb. Tel. 0758-307-919. www.curateniebio.ro (2482)

**KUTAT** ásunk és takarítunk. Tel. 0743-597-787. (2566)

**VÁLLALOK** bármilyen bádógosmunkát, tetőjavítást, „lindabozást”. Tel. 0751-847-346. (2303)

**TÉVÉJAVÍTÁS** a kliens lakásán. Kimegyek falura is. Tel. 0740-527-205. (19174-I)

**INGYENES ENDOKRINOLÓGIAI VIZSGÁLAT** orvosi javallatra: pajzsmirigy-, mellvizsgálat, csontsűrűségmérés. Előjegyzés telefonon: 0740-158-526, 0265/311-771. (2277)

**HŰTŐK** javítása lakásán, garanciával. Tel. 0748-020-050. (2134)

**VÁLLALUNK** bármilyen munkát, ácsmunkát, tetőjavítást, cserépforgatást, csatornakészítést, tetőfedést Lindabból, festést, vakolást, kerítésjavítást, fakivágást. Tel. 0731-438-220. (2621)

**ABLAKPUCOLÁST** vállalom. Tel. 0726-371-662. (2774)

**SZOBA-** és kerítésfestést vállalom. Tel. 0754-321-542. (2801)

**IPARI ALPINISTÁK** veszélyes helyen levő, illetve nehezen hozzáférhető fák levágását vállaljuk Maros és Hargita megyében. Tel. 0756-404-161, 0743-813-780. (2832)

**HAVI** két alkalomra alapos takarítót keresek magánháza. Tel. 0721-130-014. (2792-I)

**FRANKFURT AM MAINBA** 93 éves, ágyban fekvő édesanyám mellé keresek (váltó marosvásárhelyi lakosok vagyunk) HÁZTARTÁSVEZETÉSRE és ÁPOLÁSRA (éjszaka is) alkalmas személyt. Érdeklődni a 00-49-69-746-754 telefonon déli 12 óra után a Wagner családnál. Magyarul beszélünk. (sz.-I)

**BETEG, IDŐS HÖLGY** mellé 24 órás ápolásra beteggondozót keresünk. Tel. 0740-070-524. (2869-I)

**AUTOMATA** mosógépeket javítok. Tel. 0755-825-502. (2875)

**NEM ÁGYBAN FEKVŐ,** beteg hölgy mellé állandó jellegű gondozónőt keresünk. Tel. 0365/414-789. (2882)

## MEGEMLEKEZÉS

Az 50 éves érettségi találkozó alkalmából tisztelettel és kegyelettel emlékezünk elhunyt **OSZTÁLYFŐNÖKEINKRE, TANÁRAINKRA** és **OSZTÁLYTÁRSAINKRA.** Az **A. Papiu Ilarian** Középiskola 1967-ben végzett öregdiákjai. (2765-I)

Már egy éve, hogy örökre elmentél, itt hagyta bennünket és búcsút sem vettél. Elhagytad a házat, amit úgy szerettél, minket és mindent, amiért küzdöttél. Pihenj csendesen, hol nincs már fájdalom, szívünkben itt leszel, míg élünk a világon. Könnyes az út, mely sírodhoz vezet, a Jóisten örködjön pihenésed felett. Virágot viszünk egy néma sírra, de ezzel már nem hozhatunk vissza. Tudjuk, hogy nem jössz, de olyan jó várni, hazudni a szívnek, hogy ne tudjon fájni. Míg velünk voltál, mi nagyon szerettünk, hiányzol nekünk, soha nem feledünk.

Fájó szívvel emlékezünk augusztus 3-án a szentgericei **GÁLL JÓZSEFRE** halálának első évfordulóján. Emlékét őrzi felesége, lánya, unokái, testvérei és családjuk. (2742)

A múltba visszanezve valami fáj, valakit keresünk, akik nincsenek már. Csak az idő múlik, feledni nem lehet, szívünkben örök a fájdalom és a szeretet. Az igazi szeretet megtanít szenvedni, megtanít mérhetetlen fájdalmat érezni, csupán egy dolgot nem: feledni. Akiket éveken át annyira szerettünk, nem lehetnek többé soha már mellettünk.

Fájó szívvel emlékezünk a drága jó szüleimre és nagyszülőkre, a koronkai **SZABÓ KÁROLYRA** halálának 21. évfordulóján és **SZABÓ ANNÁRA** halálának 45. évfordulóján. Nyugodjatok csendesen! Leányuk, Mani, unokáik: Annamária és Jenő. (2805)

Szíve nemes volt, keze dolgozó. Élete nehéz volt, álma legyen nyugodt. Úgy mentél el tőlünk, hogy búcsút sem mondtál, szeretnénk, ha itt lennél velünk, mert a miénk voltál. Egy váratlan perc alatt életed véget ért, mint ahogy a virágot letarolja a szél. Fájó szívvel emlékezünk augusztus 6-án a medvesi születésű **VERES FERENCZ** remeteszegei lakosra halálának 6. évfordulóján. Szerető hozzátartozói: felesége, Ibolya, gyermekei: Ibolyka, Csaba, Ildikó családjukkal együtt, unokái: Róbert, Evelyn, Blanka. Emléke legyen áldott, nyugalma csendes! (2704)

Jóságos szíved pihen a föld alatt, minden könnycseppünk nyugtassa álmodat. Az idő múlik, de feledni nem lehet, csak megtanulni élni nélkülöd. Szomorú szívvel emlékezünk augusztus 4-én szerett férjemre, **COLTÁU GHEORGHÉRA** halálának 3. évfordulóján. Emlékét őrzi bánatos felesége. (2766)

Szomorú szívvel emlékezünk augusztus 5-ére, amikor két éve itt hagyott bennünket id. **GÁBOR JÓZSEF** volt tiszthelyettes. Emlékét őrzi bánatos felesége, két fia és azok családja. Nyugodj békében, drága Tata! (2838)

„Aki ember volt, küzdő, tiszta ember, változzék át bár porló rögökké, az élőkben tovább él – mindörökké.” (Csepeli Szabó Béla) Szomorú szívvel emlékezünk augusztus 5-én a nyárádkarácsonfalvi **TANÁSZI MIHÁLYRA** halálának 2. évfordulóján. Nyugodj békében! Szerettei. (2724)

Csak az idő múlik, feledni nem lehet, szívünkben érezzük emlékedet. Drága édesapánkra, drága férjemre, **BOTA ISTVÁNRA** emlékezünk halálának 20. évfordulóján. Szerettünk, szeretünk, nyugodj békében! Isti, Csilla, Olga. (2873)

Nincs olyan nap, hogy ne gondolnék rád. Addig vagy boldog, míg van, aki szeret, aki a bajban is megfogja a kezéd. Hogy milyen fontos is volt neked, csak akkor érzed, ha már nincs veled. Így emlékezünk kegyelettel és nagy tisztelettel egy drága, jó feleségre, édesanyára, nagymamára, **NAGY ERZSÉBETRE (Böbe)** halálának 15. évfordulóján. Bánatos férje, Gyula, lánya, Réka és családja, fia, Öcsi és családja. (2827-I)



Bús temető csendes susogása, oda megyünk hozzád, nem marad más hátra. Ott pihensz, ahol nem fáj semmi, nyugalmat nem zavarja senki. Szomorú szívvel emlékezünk augusztus 4-én az alsósófalvi születésű **SZÁSZ MÁRTON** marosvásárhelyi lakosra halálának 8. évfordulóján. Felejthetetlen emlékét szomorúan őrzi bánatos felesége, Irénke, testvérei, sógorai, sógornői, keresztgyermekai. Áldott jósága, gondoskodó szeretete szívünkben örökké megmarad. Nyugodj békében! (2761)



Szomorúan emlékezünk **ZELINKA MAGDOLNÁRA** szül. Fancsali halálának évfordulóján. Nyugodj békében! Férje, Ernő, két fia: Ernő és Walter családjukkal. (2874)

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy özv. **KOSZTA GYULA** életének 63. évében türelemmel viselt, súlyos betegség után eltávozott. Temetése augusztus 5-én 12 órakor lesz a marosvásárhelyi református temetőben. Nyugalma legyen csendes! Gyászoló lánya és munkatársai. (2891-I)

## RÉSZVÉNYILVÁNÍTÁS

A marosvásárhelyi Magányosok Klubja részvétét fejezi ki a gyászoló családnak **ORBÁN DEZSŐ** elhunyt alkalmából, áldva a tiszteletes úr rendkívüli szociális érzékenységét. Nyugodjon békében! (2867-I)

Őszinte részvétünket és mély együttérzésünket fejezzük ki az **ORBÁN** családnak gyülekezetünk egykori lelkipásztora, **ORBÁN DEZSŐ** elvesztése miatt érzett fájdalmában. A meggyesfalvi református egyházközség presbitériuma. (2877-I)

Megrendülten értesültünk **ORBÁN DEZSŐ** nyugalmazott református lelkipásztor haláláról. Őszinte részvétünket és mély együttérzésünket fejezzük ki családjának. Vigasztalódást kívánunk gyászoló szeretteinek. Mély szomorúsággal búcsúzunk, de emléket szívünkben megőrizzük, igaz barátságát, szeretetét és önzetlen segítségét soha nem felejtjük el. Isten nyugtassa békében, emléke legyen áldott! A meggyesfalvi református gyülekezet. (2877-I)

## ELHALÁLOZÁS

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy **ZSOLDOS JÁNOSNÉ** született **GERMAN ADEL** hosszas betegség után Magyarországon csendesen elhunyt. Drága halottunk hamvait augusztus 14-én 13 órakor helyezzük örök nyugalomra a balatonmáriafürdői temetőben. Emléke legyen áldott, nyugalma csendes! A gyászoló család. (2830-I)

Szomorú szívvel búcsúzom **TÜNDE NÉNITŐL (DESBORDES ILONA).** Segítőkész életed felejthetetlen. Szívemben örökké élni fogsz. Erika Schuller Németországból. (v.-I)



**NYÁRI CSEMPE KIÁRÚSÍTÁS**

**-10% -30% -50%**

**..... amíg a készlet tart!!**

Marosvásárhely, Dózsa Gy. út 145/A tel.: 0265 263 093  
www.surtectgm.ro

Supermarket tehnic  
**SURTEC**  
Műszaki Barkács Áruház

Az akció 2017.07.29-től a készlet erejéig tart!

A marosvásárhelyi székhelyű  
**CLINI-LAB KFT.**  
munkatársat keres  
RAKTÁROSI munkakör betöltésére:

**Feladat:**

- Az árukészlet átvétele, bevételezése, raktárban való elhelyezése, raktárból kiadása,
- A raktár számítógépeinek és kapcsolódó egységeinek kezelése,
- Csomagok készítése, rakodás,
- Az árukészlet mennyiségének, minőségének és lejáratainak nyilvántartása,
- Leltárak készítése.

**Elvárások:**

- Középfokú képzettség,
- Számítógép-felhasználói ismeretek,
- Hasonló területen szerzett tapasztalat,
- Pontos, precíz munkavégzés,
- Terhelhetőség, hosszított munkaidőre való hajlandóság,
- Előny a B kategóriás jogosítvány és alapfokú angol nyelvtudás.

**Teljesítményarányos bérezést és szakmai képzéseken való részvételt ajánlunk.**  
Önéletrajzokat a [hr@clinilab.ro](mailto:hr@clinilab.ro) címre várunk, érdeklődni is itt lehet, valamint a 0723 335 660 telefonszámon.

**Dr. MARRON CLINICS** **Plasztikai sebészeti műtétek**  
**Kozmetológiai beavatkozások:**

hyaluron  
botox  
Drakula-terápia

**+36 (30) 5055475**  
**info@drmarron.hu**  
**www.drmarron.hu**

Térgy Mureş 88,1% Szovata 102,1%  
Marosvásárhely

**r . a . d . i . o**

Reghin 94,7% Sighişoara 104,3%  
Buzăreşti

**atlasfm**  
**106.4 FM**  
TG.MUREŞ

GREAT MUSIC FOR A GREAT CITY!

AtlasFmMures • atlasfm@kptv.ro

**therezia**

**Marosvásárhelyi Rádió Románia**  
www.marosvasarhelyiradio.ro

**96 FM**  
**106,8 FM**  
**1323 AM**

**BAYER CONSTRUCT**

Stabil háttérrel rendelkező magyarországi építőipari cég több éves szakmai tapasztalattal rendelkező, tervekből önállóan dolgozni tudó  
**ÁCSOKAT és VASSZERELŐKET**  
keres azonnali munkakezddéssel.

Vonzó kereseti lehetőség (ács: 1600–2200 Ft / 5,2–7 eurós órabér; vasszerelő: 1300–1600 Ft / 4,2–5,2 eurós órabér; brigádvezető vasszerelő: 2000 Ft / 6,5 eurós órabér; segédmunkás/kezdő ács: 1300–1600 Ft / 4,2–5,2 eurós órabér), szállás, munkaruha, szállítási munkapont és szállás között biztosítva. Munkavégzés: Magyarország területén.

Bővebb információért, illetve jelentkezésért kérjük válasszon az alábbi elérhetőségek közül: (RO) 0752-142203, (HU) +3670-6705466, (HU) +3623-560091, [carcer@bayerconstruct.com](mailto:carcer@bayerconstruct.com).

**A Siletina Impex – Helyi Közszállítási Vállalat Rt.**

személyzetválogatást szervez autóbusszofőri állások betöltésére:  
**Követelmények:**

- D kategóriás jogosítvány
- személyszállítási engedély (atestat)
- legkevesebb két év tapasztalat személyszállításban

A kérvények önéletrajzzal, a jogosítvány, illetve az engedély, a végzettséget igazoló iratok másolatával, esetleges ajánlással a cég Marosvásárhely, Béga utca 2. szám alatti titkárságán nyújthatók be hétfőtől péntekig 9–15 óra között.  
Bővebb felvilágosítás a 0265/269-077-es telefonszámon.